

3 Aruba

Opnieuw Zoomsessie premier met Knops



8 Economie

Blokker grijpt in omdat PostNL stroom aan pakketjes niet aankan



10 Wereld

Harde kritiek uit Kamer over 'late' start inenting in Nederland



12 Sport

Lewandowski FIFA-wereldvoetballer van het jaar



Noodfonds Fase gaat door in eerste kwartaal 2021

ORANJESTAD — De regering zet het sociale noodfonds voor coronagedupeerden in het eerste kwartaal van 2021 door. Dat betekent dat 'Fondo di asistencia social di emergencia' (Fase) voor de vierde keer op een rij wordt verlengd. Wie in aanmerking wil komen voor Fase-hulp in januari krijgt de kans om zich van 1 tot 10 januari aan te melden. Te late aanmeldingen worden niet geaccepteerd.

Fase werd in maart dit jaar in het leven geroepen bij aanvang van de coronacrisis en voor het eerst in april uitgekeerd. Mensen die door de crisis zonder werk of inkomen zouden zitten, konden beroep doen op dit fonds met een uitkering van 950 florin per maand. Eerst was het plan dat Fase maar drie maanden zou bestaan, maar aangezien de crisis nog altijd gaande is, wordt nu het noodfonds voor de vierde keer verlengd met drie maanden. Dat maakte Sociale Zaken-minister Glenbert Croes (MEP) vanochtend bekend tijdens een persconferentie.

Fase gaat door

Eerst leek het erop dat Croes aankondigde dat Fase zou stoppen. Na een inleiding waarin hij uitlegde wat de regering allemaal heeft ge-

daan voor het eiland en voor mensen in nood, maakte hij duidelijk dat 31 december het einde van Fase 2020 is. Daarbij legde hij uit dat de huidige uitkering komt na de kerst en op de rekening verschijnt tussen 29 en 31 december. "Alle nieuwe aanvragen zijn al geëvalueerd", maakte de minister duidelijk. In totaal doen deze maand 3000 mensen een beroep op het noodfonds. Na deze informatie gaf hij aan een 'belangrijke' aankondiging te hebben namens de regering: "Ik wil namens de regering doorgeven aan de samenleving dat Fase wordt gecontinueerd voor januari, februari en maart 2021. Fase gaat door. En het is heel belangrijk dat als jij hiervoor in aanmerking komt, je je ook aanmeldt tussen 1 en 10 januari."

Geen uitzonderingen

De Fase-helpdesk vertelde vanochtend dat aanmelden kan vanaf vrijdag 1 januari, om precies te zijn vanaf zeven uur 's ochtends. Wie te laat is voor de aanvraag of verlenging, is echt te laat, onderstreepte minister Croes alsook de helpdesk. "Er zijn geen uitzonderingen." De bedoeling is dat de website via waar de aanmeldingen lopen, de aankomende tijd wordt gesimplificeerd waardoor het aanvraagproces makkelijker zal verlopen.

Compleet en duidelijk

Iedereen die Fase voor het eerst aanvraagt, wordt op het hart gedrukt om het originele Fase ID door te geven alsook het correcte Censo-nummer in te voeren. Dit laatste nummer moet overigens onderbouwd worden met een papier waar daadwerkelijk op staat dat dit nummer tot de persoon in kwestie toebehoort. Dit hoeft geen nieuwe papertje van 5 florin te zijn, maar kan tevens een oud document betreffen waar dit op staat. Alleen de eigen bankrekening mag gebruikt worden voor het ontvangen van Fase. Dit om te voorkomen dat er situaties ontstaan waarbij de ontvanger het geld niet meer wil overmaken naar de persoon die de uitkering hoort te krijgen. Daarbij wordt iedereen gevraagd om de papieren duidelijk en leesbaar in te vullen. Eind januari wordt de eerste Fase van 2021 uitgekeerd.

Contact met Fase

Wie contact op wil nemen met Fase kan dit doen via de Facebookpagina Fase Helpdesk. Ook kan men WhatsAppen naar de speciale Fase-WhatsApp via het nummer 699-6992 of e-mailen naar asistencia@fasehelpdesk.com. Speciaal voor ZZP'ers is er een nieuwe WhatsApplijn geïntroduceerd die te bereiken is op 699-1807 of via het e-mailadres zzp@fasehelpdesk.com.

Europese Commissie koopt 20 miljoen sneltests aan



Man met een sneltest kit.

BRUSSEL — De Europese Commissie heeft een contract getekend voor de levering van meer dan 20 miljoen sneltests ter waarde van 100 miljoen euro. De zogeheten antigeentests van de farmaceuten Roche en Abbott zijn vanaf begin januari beschikbaar, meldt het dagelijks EU-bestuur.

De commissie heeft ook een aanbeveling opgesteld voor de 27 lidstaten over uniform gebruik, goedkeuring en wederzijdse erkenning van sneltests. EU-commissaris Stella Kyriakides (Volksgezondheid): "De antigeentests zijn snel,

betrouwbaar en helpen om Covid-19 gevallen vlug te isoleren. Dat is cruciaal om de pandemie af te remmen. Testen zal fundamenteel blijven de komende maanden, zelfs als we vanaf 27 december onze vaccins in de EU uitrollen."

De EU-leiders hadden de commissie op hun top vorige week gevraagd een voorstel in te dienen voor een gemeenschappelijk kader voor antigeentests en voor de wederzijdse erkenning van testresultaten. "We moeten de testcapaciteit opschalen om het virus onder controle te houden", aldus Kyriakides. "Daarom hebben we een overeenkomst getekend met Roche en Abbott om de lidstaten te steunen met meer dan 20 miljoen sneltests."

Straat vernoemd naar Hildward Croes



ORANJESTAD — Bij zijn woning in Cumana werd gistermiddag officieel een straat vernoemd naar de in 2014 overleden muzikant en bandleider Hildward Croes. In bijzijn van familie en vrienden onthulde premier Evelyn Wever-Croes (MEP) het straatnaambord. Grupo Di Betico hield een 'drive-by' optreden. Precies zes jaar geleden, op 18 december 2014, overleed Hildward Croes op tweeënvijftigjarige leeftijd in Colombia aan de gevolgen van kanker. Hildward was een van de drijvende krachten in de Arubaanse muziek, niet alleen met de carnavalsband Dushi Band maar ook onder meer met Grupo Di Betico. Gedurende zijn muziekcarrière was hij een mentor en partner voor tal van lokale artiesten en speelde hij ook met internationale namen als Chichi Peralta, Juan Luis Guerra en Wilfrido Vargas.

Biden steunt zoon Hunter tijdens belastingonderzoek

WASHINGTON — De aanstaande president van de Verenigde Staten Joe Biden staat volledig achter zijn zoon Hunter Biden. Naar hem loopt een onderzoek vanwege mogelijke misstanden met de belasting. Biden zei in de talkshow *The Late Show with Stephen Colbert* dat hij vertrouwen heeft in zijn zoon.

"Wij hebben het volste vertrouwen in onze zoon", zei de aanstaande president die samen met zijn vrouw aanwezig was bij Colbert. Biden zegt zich geen zor-

gen meer te maken over de herhaalde aanvallen van de Republikeinen op zijn zoon. "Het raakte me eerst altijd, maar nu heb ik er geen zorgen meer over. Ik

vind het gemene aanvallen, maar zolang hij zich goed voelt, voelen wij ons goed."

President Donald Trump heeft de zakelijke ondernemingen van Hunter in Oekraïne en China vaak aangehaald. Hij zei onder meer dat Biden probeerde om invloed uit te oefenen op de Oekraïense president om vervolging van Hunter en het gasbedrijf Burisma te voorkomen. Hunter zat tussen 2014 en 2019 in het

bestuur bij Burisma. De zoon van Biden ontkent overigens dat hij iets heeft gedaan dat niet mocht.

Colbert vroeg Biden ook om iets positiefs te noemen uit het presidentschap van Donald Trump. De aanstaande president noemde daarop onder meer het coronavaccin. Biden zei dat hij verwacht dat het dagelijks leven over een jaar, mede door het vaccin, 'zo goed als normaal is'.

Hackers richten zich op Duitse wapenfabrikanten

BERLIJN — Hackers hebben de afgelopen maanden geprobeerd om gegevens te stelen bij grote Duitse wapenfabrikanten. De Duitse televisiezenders *BR* en *ARD* melden op basis van eigen onderzoek dat het gaat om de hackersgroep Lazarus, die werkt in dienst van Noord-Korea.

komen. "Duitsland deelt geen wapens of informatie met Noord-Korea, de Noord-Koreanen proberen door informatie te stelen toch de juiste kennis in huis te halen om de wapens zelf te kunnen fabriceren."

De hackers benaderen medewerkers van de wapenbedrijven vaak via LinkedIn. Na een aantal berichten te hebben uitgewisseld, wordt de medewerker een baan aangeboden bij een ander bedrijf. Voor meer informatie moeten ze een pdf-bestand openen. Met het downloaden en openen van dat bestand, krijgt de hacker toegang tot de computer en het netwerk van de medewerker. IT-experts zeggen tegen BR dat Lazarus zich recent ook steeds meer richt op farmaceuten, om informatie over coronavaccins in handen te krijgen.

Coronavaccins begin 2021 ook naar arme landen

GENÈVE — Een internationaal samenwerkingsverband dat wil garanderen dat ook minder welvarende landen toegang hebben tot coronavaccins, heeft naar eigen zeggen al zo'n 2 miljard doses veiliggesteld. De eerste doses worden naar verwachting in het eerste kwartaal van 2021 afgeleverd in de betreffende landen.

"Het licht aan het eind van de tunnel is iets feller geworden", concludeerde topman Tedros Adhanom Ghebreyesus van de Wereldgezondheidsorganisatie (WHO). De WHO is een van de deelnemers aan het Covax-initiatief, dat ook wordt gesteund door farmaceuten,

regeringen en internationale organisaties. Die proberen samen ervoor te zorgen dat geen landen buiten de boot vallen tijdens de wereldwijde race om coronavaccins te bemachtigen.

Het samenwerkingsverband maakte vandaag bekend dat nu ook een optie is genomen op 170 miljoen doses van een vaccin van AstraZeneca, dat nog in ontwikkeling is. De snelheid waarmee vaccins in arme landen in gebruik genomen kunnen worden, hangt volgens Covax wel af van een aantal factoren. Het gaat dan om de snelheid waarmee de middelen worden goedgekeurd door toezichthouders en de mate waarin landen zelf klaar zijn om vaccins te verwerken.

OPINIE

Eigen volk eerst: voor eventjes dan

door **Jan Jager**

Een dubbel gevoel heb ik bij de immigratiestop die de regering heeft afgekondigd. Het verlengen van bestaande vergunningen voor werknemers die minder dan vijf jaar op Aruba verblijven wordt ook bemoeilijkt. Noodzakelijk zou je kunnen redden, om het leger aan werklozen dat ontstaan is of nog ontstaat als volgend jaar bedrijven gaan omvallen, voorrang te bieden op de arbeidsmarkt. Maar leveren al die werkloze Arubanen wel de kwaliteit die de hotels vragen? Is bescherming van de arbeidsmarkt uiteindelijk niet schadelijker voor de economie, voor het investeringsklimaat, als je de toegang tot waardevol menselijk kapitaal afsluit? Andersom: heeft Aruba niet gewoon het recht om zijn markt te beschermen, om niet te zeggen de plicht, omdat de regering geen middelen heeft om duizenden werklozen te onderhouden (waaronder overtallige ambtenaren die moeten uitstromen) waardoor arbeidsmigranten moeten plaatsmaken en nieuwe arbeidsmigranten geweerd? Anders wordt het met de door Nederland geëiste reorganisatie van de overheidsorganisatie immers niks. Het roept daarom op z'n minst vragen op waarom Nederland in het Landspakket aangeeft dat in de 'analyse van het huidige arbeidsmarktbeleid' het 'wegnemen van belemmeringen voor aannemen van buitenlandse arbeidskrachten' meegenomen wordt. In die vraag ligt de conclusie eigenlijk al besloten: drempels om buitenlands personeel naar Aruba te halen moeten juist omlaag. Nederland schrijft dit echter onder het hoofdstuk 'economische hervormingen', terwijl de nieuwe immigratiebeperking die vorige week vrijdag al inging een crisismaatregel is en na vier maanden wordt geëvalueerd. Maar de verkiezingen komen eraan en

het sentiment binnen met name de MEP en een groot deel van het electoraat is van oudsher nogal naar binnen gekeerd. Voor economisch herstel op de lange termijn kan dat funest zijn. Economen zijn het er in meerderheid over eens dat het politieke verzet tegen immigratie in veel landen niet economisch rationeel is. Veelvuldig onderzoek wijst uit dat immigratie over het algemeen een duidelijk economisch voordeel biedt voor landen van bestemming. En zelfs voor de landen van herkomst kan het voordelen bieden. Veel economieën draaien voor een deel op geld dat familie naar huis stuurt. Vorig jaar wilde een coalitie van werkgevers en de SER nog een immigratieraad optuigen, dat zou ressorteren onder het SER-secretariaat. Doel was de discussie over arbeidsmigratie uit de politieke arena halen en voeding te geven aan een doordacht immigratiebeleid waar de economie goed garen bij spint. Directeur Edwin Jacobs pleitte in deze krant voor de komst van duizenden nieuwe arbeidsmigranten om de sociale zekerheid betaalbaar te houden. Dat was vóór de crisis, maar met een grote vergrijzingsgolf voor de deur blijft redenatie van Jacobs actueel. Gelukkig hanteren de ministers van Arbeid en Justitie tal van uitzonderingen in de beleidsinstructie voor de immigratiestop. Maar ook inkomend talent moet altijd afgewogen worden tegen Arubaans aanbod, en dat alleen al vergt een enorme bureaucratische rompslomp, vertraging en frustratie bij bedrijven en aanvragers. Daarom lijkt het me zaak dat die immigratieraad er alsnog snel komt. Niet om mensen in eerste instantie te weren, maar om voor goede arbeidskrachten de rode loper uit te leggen voor een sterkere Arubaanse economie. Laat die aanscherping van het beleid vooral tijdelijk zijn. Eigen volk eerst: voor eventjes dan.

9 nieuwe kustwachters



Foto: Kustwacht Caribisch gebied

WILLEMSTAD/ORANJESTAD — Na hun tweejarige opleiding met succes te hebben afgerond, kregen negen aspiranten gisteren het politiediploma en het kustwachtcertificaat uitgereikt uit handen van de plaatsvervangend directeur van de Kustwacht Caribisch Gebied, Eugene Middelhof, en de teamchef Cariben van de Nederlandse Politieacademie, Rob Appelhof.

Na de speech van de teamchef richtte Middelhof het woord tot de nieuwe kustwachters: "Voor de kustwacht is het vandaag een bijzondere dag, negen nieuwe kustwachters die voor de kustwacht gaan werken. Vier nieuwe kustwachters komen op het steunpunt Aruba te zitten, drie op Curaçao en twee op Sint Maarten.

Julie staan aan het begin van een nieuw hoofdstuk in je leven. Maak het team op de steunpunten sterker, maar leer ook vooral van de collega-kustwachters. Gefeliciteerd en succes." De uitreiking vond plaats op Marinebasis Parera. In verband met de coronamaatregelen werd de ceremonie in zeer klein gezelschap ge-

houden, bestaande uit een aantal familieleden en een selecte groep collega's van de kustwacht. De aspiranten startten in maart 2018 aan de Opleiding Caribische Politie en Kustwacht (OCPK). De OCPK is de voorganger van de nieuwe Basis Opleiding Kustwacht (BOK). De aspiranten hebben samen met medeleerlingen van het Korps Politie Caribisch Nederland (KPCN) veel fysieke, mentale en theoretische uitdagingen doorstaan. Na het afronden van het politieonderwijs bij het KPCN volgen ze een nautische module

van twee maanden voor de kustwacht. Hierbij leerden ze onder meer navigeren, zeemanschap en boten enteren (boarden). Appelhof gaf in zijn speech aan dat hij er trots op is dat de Politieacademie negen kustwachters aspiranten in de opleiding heeft meegemaakt. "We hebben jullie, ondanks de soms zware omstandigheden en twijfels, zien groeien. Gefeliciteerd met jullie diploma." Vanaf januari 2021 gaan de nieuwe kustwachters naar de kustwachtsteunpunten op de desbetreffende eilanden, waar ze op zee worden ingezet.

Waar blijft de bescherming van persvrijheid en journalisten op de Nederlands-Caribische eilanden?

ORANJESTAD —Tijdens de World Press Freedom Conferentie (WPFC) die het Nederlandse Koninkrijk mede organiseerde, stelde minister Stef Blok dat persvrijheid 'absolute prioriteit heeft in Nederland'. Maar vragen hoe de persvrijheid ook op de Nederlands-Caribische eilanden bescherming krijgt, blijven nog zonder antwoord.

Meerdere vragen door het *Caribisch Netwerk* tijdens deze wereldwijde conferentie die duizenden deelnemers digitaal volgden, werden niet beantwoord. Ook het organiserende ministerie van Algemene Zaken heeft nog niet op die vragen gereageerd. Dat schijven Sharina Henriquez en Leoni Schenk voor het Caribisch Netwerk.

Nederlands-Caribische journalisten hebben sinds het uitbreken van de coronacrisis onder druk gestaan door zowel de lokale overheden als het publiek. Alleen op Bonaire is daar tot nu toe geen melding van gemaakt.

De macht van social media
Wat daarnaast naar voren is gekomen – en ook één van belangrijkste onderwerpen op de WPFC-conferentie – is de rol van de social mediaplatforms tijdens deze crisis. De alomtegenwoordige populariteit van WhatsApp, Facebook, Instagram, Twitter en andere digitale platforms betekent dat journalisten het veel moeilijker hebben om hun publicaties bij het publiek te krijgen.

Ze moeten namelijk concurreren met allerlei informatie, ook nepnieuws (fake news), desinformatie en opboksen tegen digitale aanvallen van groepen

gebruikers. Deze groepen worden bijvoorbeeld door politici of andere belanghebbenden ingezet (en betaald) omdat ze niet blij zijn met kritische vragen en onafhankelijk onderzoek door journalisten. Deze groepen zijn er bewust op uit om de publieke opinie tegen de pers te keren. Dat is ook gebeurd op Facebook tegen journalisten op Aruba en Curaçao.

Privacy- en internetexpert Marietje Schaake, die directeur is van het Cyber Policy Center van de universiteit Stanford zegt op de conferentie hierover: "Het is nu het moment om deze enorme macht die de Facebooks, YouTube's en Amazons van deze wereld hebben, verantwoordelijk te laten afleggen. Ze moeten transparantie geven over hoe deze platforms bijvoorbeeld menselijk gedrag beïnvloeden om geweld te gaan gebruiken. Deze platforms zijn gericht op winst en niet om gezondheid van mensen of democratie te beschermen. Zoals tijdens deze pandemie duidelijk is geworden." Er komen wereldwijd wel steeds meer initiatieven tegen (virale) verspreiding van desinformatie, en waarbij digitale platforms aansprakelijk gesteld worden. Zoals Trusted News Initiative met een early warning-systeem en digitaal



watermerk. De Europese Unie heeft ook een nieuw sanctiebeleid tegen landen die mensenrechten (waaronder persvrijheid) schenden. En zelfs opschorten van handelsakkoorden is ter sprake. Schaake vindt ook dat aan ontwikkelingshulp voorwaarden gesteld kunnen worden; dus alleen investeren in landen die zich inzetten voor persvrijheid en dus niet in landen die dat niet doen. De internetexpert merkt wel op: "Landen die andere landen aanspreken op schendingen, moeten zich zelf ook aan de hoogste standaard houden. Toen ik als europarlementariër landen aansprak die bekend stonden voor journalistengevangsten te zetten, merkten zij als eerste op: jullie beschermen ze zelf ook niet in Europa."

Nederland is in de wereld een voorloper van persvrijheid, maar tegelijkertijd erkent minister Blok (die ook minister van Buitenlandse Zaken is voor de Nederlands-Caribische eilanden) dat 'niet alles perfect gaat in ons land'. "Jammer genoeg krijgen journalisten in Nederland ook bedreigingen, vooral van georganiseerde misdaad." Hij noemt echter nergens de gebeurtenissen dit jaar in de rest van het Koninkrijk. Staatssecretaris Raymond Knops van Koninkrijksrelaties die mede namens minister Slob (van Media), schriftelijke vragen van bezorgde Tweede Kamerleden over de beperking van persvrijheid op Aruba en Curaçao beantwoordde, wil zich ook niet uitlaten over verschillende incidenten op de eilanden. Hij vond het bovendien niet nodig om in de voorwaarden voor financiële steun aan de eilanden, bescherming van persvrijheid op te nemen. Een aantal veronderstellingen die Knops maakt in de beantwoording van deze Kamervragen klopt bovendien niet. Bij navraag, verwijst de woordvoerder naar minister Slob die erover zou gaan. Maar ook daarvan is nog geen antwoord gekomen.

'Gelogen over mijn arrestatie'
"Ik ben nog steeds bezig met de gevolgen van mijn illegale

arrestatie", zegt Sharina Henriquez, journalist bij het Caribisch Netwerk. "Ik wil mijn gegevens uit het politiesysteem en publiekelijk excuus van de politie en het Openbaar Ministerie. De officier van justitie beweerde namelijk dat de hulpofficier niet wist dat ik een journalist was. Terwijl de politie laatst opnieuw heeft bevestigd dat dit wel degelijk direct is gemeld. Ik wil ook een excuus van de regering. Mijn arrestatie staat niet op zich. Daarvoor bracht minister Dangui Oduber mij al publiekelijk in diskrediet. Zijn coördinator Judelca Briceño sprong zelfs midden in een interview dat ik had met een ondernemer en verhinderde dit. Het kabinet gebruikte publieke middelen om mijn naam te bezoedelen. Dat soort dingen gebeurt ook in Venezuela tegen onafhankelijke journalisten, om maar even een voorbeeld te noemen. Kijk, ik voel mij veiliger om mijn werk te doen als ik weet dat andere professionals en waakhonden van de democratie je *back* hebben. Andere journalisten, maar ook parlementariërs, advocaten en bijvoorbeeld een universiteit waar rechten gedoceerd worden. Maar publieke steun na mijn arrestatie kwam slechts van *24ora.com* en Radio *Bo Guia 88.9 FM* en van de advocaat, Desiree Croes.

Gelukkig sprongen wel Tweede Kamerleden voor me in de bres. Maar ja, die kunnen natuurlijk niet hier het gedrag van ministers aan de kaak stellen. Ook was ik blij met de aandacht van *Reporters Without Borders*. Die zei geschokt te zijn dat in het Nederlandse Koninkrijk met een hele goede

reputatie op gebied van persvrijheid, een journalist was opgepakt. Dat is nu dus helaas gerapporteerd.

"De coronaperiode maakte voor mij eigenlijk goed duidelijk welk belang Aruba hecht aan democratie", aldus Henriquez.

Geld voor bescherming persvrijheid

Vooraf vrouwelijke journalisten zijn het mikpunt op sociale media. 56 landen zijn tijdens de ronde tafel van ministers op de WPFC tot een verklaring gekomen om persvrijheid en journalisten wereldwijd beter te beschermen. Nederland trekt bovendien 7 miljoen euro uit. Met het Shelter City-programma kunnen bedreigde journalisten ook schuilplekken krijgen.

Volgend jaar gaat Unesco, gefinancierd met Nederlands geld, aan politie en ander veiligheidspersoneel trainingen geven over bescherming van journalisten. Op Aruba geven diverse media aan dat de politie zelfs een probleem vormt. "Niet iedereen bij de politie behandelt de pers goed; sommige agenten gedragen zich heel slecht: vechten, maken ruzie met ons. Bij het politiekorps krijgen we geen gehoor. De politiewoordvoering is laks en trekt partij voor hun favoriete journalisten terwijl anderen niet worden geïnformeerd", aldus Edmond Croes, directeur van diverse media waaronder Solo di Pueblo.



COVID-19 UPDATE 17 DECEMBER

Aantal gevallen coronavirus op Aruba

	Totaal	Ingezetenen	Niet Ingezetenen
Nieuw	18	14	4
Actief	158	143	15
Hersteld	4919	4786	133
Positief	5124	4976	148
Negatief	52683	-	-
Getest	57807	-	-
Getest op luchthaven	32471	-	-
Overleden	47	47	0

STOP DE VERSPREIDING VAN COVID-19

TUI-vluchten niet geschrapt, wel teruggeschaald

ORANJESTAD — Luchtvaartmaatschappij TUI heeft pakketreizen geannuleerd, maar blijft vliegen op Aruba. Dat bevestigde Rick van der Pluijm, hoofd TUI Dutch Caribbean & Suriname, vandaag aan deze krant. De hoeveelheid vluchten wordt wel afgebouwd tot en met 19 januari, de datum die de Nederlandse overheid heeft bepaald voor de lockdown.

Van der Pluijm verklaart dat de uitspraak is gedaan door Nederlandse krant De Telegraaf en niet door TUI. “De Telegraaf heeft gezegd dat wij geen vakanties naar de zon en de sneeuw uitvoeren. Dat hebben ze gepubliceerd zonder het met ons te checken”, stelt hij. “Wij hebben alle vakanties geannuleerd, dat klopt, en daarmee bedoelen we alle pakketreizen. Dus als een klant van ons een vlucht heeft geboekt met een hotel erbij, dan is dat een pakketreis en dan mogen wij die niet meer uitvoeren. Dus die hebben wij gedwongen moeten annuleren. Maar wij verkopen ook tickets en dat zullen we ook blijven doen

voor essentiële reizen.” De manager stelt dat het dan per definitie niet om vakanties gaat maar reizigers die een essentieel bezoek moeten maken, wat mag binnen code oranje. Ook dus reizen naar de ABC-eilanden en die mensen worden nog steeds vervoerd naar eilanden. “We blijven gewoon elke week vliegen van Amsterdam naar Aruba en terug.”

Afbouwen
Wel worden de vluchten afgebouwd. “Deze week hebben wij nog drie vluchten en volgende week ook, maar de week erna twee vluchten per week en de week daarna een, zo uit mijn hoofd. We

blijven wel vliegen met onze Dreamliners. We hadden er drie per week staan en nu bouwen we af naar een per week. Dat blijft zo tot en met 19 januari en daarna gaan wij, als het van de overheid mag, weer ons normale schema vliegen zodra er weer code geel is.”

Controle
Op de vraag of dit dan gecontroleerd wordt aan de balie, antwoordt hij ontkennend. “Wij controleren er niet op, dat zou operationeel niet te doen zijn. Het is aan de klant om te bepalen of het een essentiële reis is. Daarvoor ligt de verantwoordelijkheid bij de klant op dit moment.” Hij benadrukt ook dat TUI veilig en verantwoord reizen belangrijk vindt en dat ze daarom ook geen vakanties aanbieden naar gebieden die code oranje hebben en we vinden het wel belangrijk dat we mensen die essentiële rei-

zen moeten maken kunnen bedienen. Dat is waarom we door blijven vliegen.”

Reisverklaring
Bij het reisadvies dat hoort bij code oranje schrijft het ministerie van Buitenlandse Zaken ‘alleen naar dit gebied te reizen als dat echt noodzakelijk is. Vakantiereizen zijn niet noodzakelijk. Wanneer u besluit toch af te reizen, bereid u dan zeer goed voor’. Dat betekent dat vakantievluchten alleen sterk afgeraden worden, maar niet verboden. De Nederlandse minister Cora van Nieuwenhuizen overweegt nu de mogelijkheid om een reisverklaring in te voeren. Dat schreef ze woensdagavond aan de Tweede Kamer. In de reisverklaring moeten Nederlanders die naar het buitenland willen reizen aangeven dat het noodzakelijk is en onnodige reizen moeten ontmoedigd worden.

700 kilo illegaal ingevoerde vis in beslag genomen

ORANJESTAD — De Kuswacht Caribisch Gebied heeft gistermiddag een vissersboot ‘Gifted’ aangehouden die zich ten zuidwesten van Aruba bevond. Men constateerde dat deze na uitvaren uit Aruba, zich in de territoriale wateren van Venezuela bevond en daarna weer terugkeerde. Er was een grote hoeveelheid verse vis aan boord, 700 kilo. De boot werd overgebracht naar Savaneta voor een grondige controle. Dat is op dit moment de standaardprocedure om te controleren op illegaal ingevoerde goederen en voor vaartuigen die in contact zijn geweest met boten uit andere landen, meldt de kustwacht. Op basis van de huidige coronawetten is het niet toegestaan om cargo van de een op de andere boot over te hevelen. De vis is in beslag genomen door het Openbaar Ministerie en de kapitein heeft een boete gekregen. De Directie Volksgezondheid (DVG) heeft na inspectie de in beslag genomen vis goedgekeurd en deze is uitgedeeld aan verschillende charitatieve instellingen waaronder Fundacion pa maneho di adiccion di Aruba (FMAA), Stichting Eliezer en voedselbank FPNC.



Verplichte coronaverzekering voor studenten op vakantie

ORANJESTAD — Studenten die voor de feestdagen terugkeren naar Aruba moeten vanaf 21 december de coronaverzekering voor vakantiegangers afsluiten. Dat maakte de Directie Volksgezondheid (DVG) gisteren bekend.

Die kost 30 dollar voor een verblijf tot 180 dagen. Omdat de studenten niet ingeschreven zijn op Aruba zijn ze ook niet verzekerd via de Algemene Ziektekostenverzekering (AZV) en maken geen aanspraak op de vergoeding van medische kosten wanneer ze hier op Aruba verblijven voor de feestdagen en Covid-19 oplopen, schrijft de DVG. Ze dienen deze verzekering af te sluiten, net zoals andere toeristen die naar Aruba komen, voor hun vertrek via www.edcardaruba.aw. Begin december herinnerde de Aruba Tourism Authority (ATA)-directeur Ronella Tjin Asjoe-Croes studenten eraan dat studenten zich nog steeds, net zoals toen de grenzen weer geopend werden van de zomer,

online dienen te registreren en dezelfde procedure te volgen als elke andere toerist die Aruba bezoekt. Ze zijn niet uitgezonderd van de pcr-testen. Ook zij moeten zich vooraf laten testen voordat ze reizen of ervoor kiezen om deze test die 75 dollar kost, op Aruba te doen bij aankomst. Als ze kiezen voor testen vooraf moet het negatieve testresultaat 72 uur voor de reis geüpload worden naar de site. Wanneer men aangaf dat men student was op de site, dan hoefden ze de verplichte coronaverzekering van 30 dollar voor reizigers niet te nemen. Wel raadde ATA de studenten aan een goede reisverzekering af te sluiten vanwege de pandemie en er op te letten dat de kosten van een pandemie

gedekt worden door de reisverzekering. Toen bekend werd gemaakt in juni dat alle reizigers naar Aruba verplicht waren een coronaverzekering te nemen, een unieke samenwerking van vier lokale verzekeraars in een joint venture, kostte deze nog 15 dollar per dag. Veel ouders en studenten protesteerden hiertegen, onder andere bij de gevolmachtigde minister voor Aruba in Nederland. Die kondigde toen aan uit te gaan zoeken of Nederlandse verzekeraars Covid-19 zouden dekken of eventueel een aanvullende verzekering zouden kunnen aanbieden aan Arubaanse studenten, zodat ze de verplichte verzekering niet hoefden te nemen. Na verloop van tijd, toen ook bleek dat er relatief weinig toeristen met corona hoefden opgenomen te worden in het ziekenhuis, werd de premie uiteindelijk verlaagd naar 30 dollar voor het gehele verblijf.

Opnieuw Zoomsessie premier met Knops

ORANJESTAD — Premier Evelyn Wever-Croes (MEP), bijgestaan door onder anderen oud-minister en financieel adviseur Nilo Swaen, hield afgelopen dinsdag wederom een Zoomsessie met staatssecretaris Raymond Knops van Koninkrijksrelaties en leden van zijn team. Deze week moest Aruba voldoen aan een serie voorwaarden voor de aankomende tranche van financiële steun. Premier Wever-Croes gaf op haar Facebookpagina te kennen dat Aruba goed op weg is om aan alle voorwaarden te voldoen om in aanmerking te kunnen komen voor de vierde tranche die bedoeld is om het eerste kwartaal van 2021 te kunnen dekken.



Huisartsen accepteren geen kortingen meer

ORANJESTAD — Voor de huisartsen van huisartsenvereniging Hava is een korting op de honoraria van huisartsen vanaf 2021 niet acceptabel. Dat schrijft Hava-voorzitter Joaquin van Trigt in een brief aan de directie van de Algemene Ziektekostenverzekering (AZV).

door onze verslaggever
Jan Jager

In de brief, die deze week is verstuurd, schrijft Van Trigt namens het Hava-bestuur op de hoogte te zijn van de eisen van Nederland om ‘structureel maandelijks 5 miljoen te bezuinigen op het AZV-budget vanaf 2021. “De Hava wil echter ook benadrukken dat ons standpunt gehandhaafd blijft dat een korting op de honoraria van huisartsen vanaf 2021 voor de Hava-leden niet acceptabel zal zijn en zal resulteren in het afbouwen van onze dienstverlening naar patiënten toe met alle gevolgen van dien voor de toegankelijkheid van de eerstelijnszorg.”

Besparingsmethode
Anders dan Gina Maduro, voorzitter van de Arubaanse Bond van werknemers in Verplegende instellingen (ABV), die afgelopen dinsdag op nieuwssite *NoticiaCla* verklaarde haar solidariteit met de salariskortingen van 5 procent met ingang van het nieuwe jaar zal staken omdat Nederland kortingen opdringt aan de Arubaanse zorgsector die voor de ‘andere eilanden’ niet gelden, legt Van Trigt verantwoordelijkheid voor op de honoraria voor de huisartsen in eerste instantie bij de AZV zelf neer. In de brief stelt hij de vraag of het de ‘wens vanuit de Rijksoverheid’ zou zijn om ‘een structurele korting op het AZV-budget op deze wijze te bewerkstelligen op dit moment wenselijk of reëel is.”

Stap naar voren
Eerder deze week verklaarde Van Trigt aan de telefoon dat hij veel meer ziet in hervormingen in de zorg, onder meer door het versterken van de ‘poortwachtersfunctie’ van de huisartsen waardoor er minder snel een beroep gedaan hoeft te worden op dure ziekenhuiszorg. Ook ziet hij wel wat in een eigen bijdrage om onnodige zorgconsumptie te voorkomen, omdat het de kwaliteit van noodzakelijke zorg volgens hem uiteindelijk ten goede komt. Het doorvoeren van structurele hervormingen is volgens de huisarts het enige goede antwoord op de bezuinigingen die Nederland oplegt. Volgens Van Trigt is het een illusie om te denken dat Nederland de eis voor een structurele bezuiniging van 5 miljoen florin op de AZV terug gaat draaien. “Wij zien weinig perspectief om te blijven kloppen op de deur van Nederland”. Alleen als Aruba zelf een stap vooruit doet, verwacht hij dat Nederland op den duur water bij de wijn zal doen aldus Van Trigt eerder deze week aan de telefoon.

Taakstelling behaald
Afgelopen dinsdag schreef de *Amigoe* dat de AZV de taakstelling van 35 miljoen florin die het van Nederland voor 2020 opgelegd kreeg op circa 2 miljoen euro na haalt. Maar het overgrote deel van de bezuinigingen is gerealiseerd door korten op zorginstellingen. Inhoudelijk bezuinigingen door bijvoorbeeld het invoeren van een eigen bijdrage

bleven uit. Anders dan voor het korten op zorginstellingen, is voor invoeren van een eigen bijdrage en het schrappen van andere dekking van wettelijke zorg een politiek besluit nodig. In de Amigoe van afgelopen dinsdag, verklaarde Volksgezondheid-minister Dangui Oduber (MEP) dat het invoeren van een eigen bijdrage nu onbespreekbaar is omdat ‘tussen de 50 en 60 procent van de bevolking’ afhankelijk is van fase of loonsubsidie. “Dit kunnen wij onze bevolking niet aandoen”, aldus Oduber afgelopen dinsdag.

25 miljoen
In het 5-wave model dat de AZV in juni presenteerde als handvat om bezuinigingen door te voeren, waren wel structurele kortingen op de wettelijke zorg voorzien, die in totaal 9 miljoen florin had kunnen opleveren door onder meer eigen bijdrages voor recepten, labtesten, fysiotherapie en een consult van medisch specialisten, het vervallen van de aanspraak op orthodontie en mondzorg vanaf achttien jaar. Deze maatregelen zijn voor zover bekend bij de redactie tot heden niet uitgevoerd. Wel werd onlangs bekend dat zelfzorgmiddelen waaronder paracetamol niet langer vergoed worden, maar die maatregel gaat pas op 1 februari 2021 in. De geplande tariefkortingen van 5,5 procent op de zorgaanbieders zijn wel doorgezet, en zouden volgens het overzicht van de AZV waar de Amigoe over beschikt 14 miljoen hebben opgeleverd. Volgens de zorgverleners zelf hebben via kortingen uiteindelijk circa 25 miljoen florin bijgedragen. AZV-

woordvoerder Solange Tjong kon dit afgelopen dinsdag niet bevestigen.

Terugwerkende kracht
De huisartsen hebben zich eerder dit jaar al hevig verzet tegen kortingen op hun budgetten. Die zouden in tegenstelling tot in andere sectoren met terugwerkende kracht vanaf 1 januari zijn ingevoerd. Teruggerekend naar een periode van zes maanden zouden huisartsenpraktijken daarom effectief 11 procent gekort worden op hun totale budget. Een geplande staking van de huisartsen kon op het laatste moment worden afgewend door opening die oud-directeur Ruben Goedhoop bood naar een oplossing. In bovengenoemde memorieert Van Trigt een brief aan Goedhoop van 16 augustus waarin de Hava heeft aangekondigd zich niet langer te verzetten tegen een incidentele korting van 8,25 procent op de honoraria voor huisartsen in de periode van juni tot en met december 2020. “Dit was enerzijds vanwege het feit dat er destijds op zeer korte termijn maatregelen noodzakelijk waren om aan de vereisten voor liquiditeitssteun vanuit Nederland te ontvangen. Anderzijds heeft de Hava ook aangegeven solidair te willen zijn met de bevolking van Aruba die ook harde klappen heeft moeten ontvangen”, schrijft Van Trigt in de brief. Daarin wijst hij er tevens op dat toenmalig directeur Goedhoop zou hebben toegezegd dat er een traject opgesteld zal worden om met zorgverleners en zorginstellingen te komen tot structurele hervormingen voor 2021 en verder, aldus Van Trigt in de brief.

D66 wil actie naar ombudsman-rapport over studieproblemen

DEN HAAG — Coalitiepartij D66 wil dat de Nederlandse regering actie onderneemt om het succes van Caribische studenten te verbeteren. Aanleiding is het rapport van de Nationale ombudsman over de belemmeringen voor studenten die in Nederland een studie volgen. “Wat is uw reactie op de aanbevelingen van de ombudsman en op welke wijze zult u de aanbevelingen overnemen”, schrijven de Tweede Kamerleden Antje Diertens en Jan Paternotte.

De ombudsman publiceerde woensdag de resultaten van het onderzoek ‘Kopzorgen van Caribische Studenten’ over de problemen die studenten ervaren. Voorbeelden zijn onvoldoende voorbereiding op het leven in Nederland, praktische zaken als een burgerservicenummer (BSN) en verzekeringen en obstakels bij het afbetalen van studieschulden. Ombudsman Reinier van Zutphen vroeg aandacht voor die knelpunten en vroeg om een betere samenwerking. De D66-Tweede Kamerleden vragen vooral naar de inzet van de Nederlandse minister

van Onderwijs Ingrid van Engelshoven en staatssecretaris Raymond Knops van Koninkrijksrelaties. “Welke signalen van obstakels voor studenten uit het Caribisch deel van het Koninkrijk waren voor het verschijnen van het onderzoek al bekend en welke stappen heeft u daarop ondernomen”, vragen Diertens en Paternotte op de laatste dag voor het kerststrees van de Tweede Kamer. D66 wil weten waarom de studenten geen Nederlandse zorgverzekering kunnen afsluiten als ze in Nederland komen studeren, waarom ze niet

automatisch een BSN-nummer krijgen en welke hulp te krijgen bij het vinden van een passende woning. Ze vragen ook naar mogelijkheden voor passende terugbetalingsregelingen voor studieschulden. Volgens de ombudsman wordt er namelijk te weinig rekening gehouden met de draagkracht van studenten die terug gaan naar het Caribische gebied.

Tot slot vragen Diertens en Paternotte aandacht voor toegang tot opleidingen, die een beperkt aantal plekken hebben, zoals bijvoorbeeld geneeskunde. “Kunt u aangeven in hoeverre voldoende studenten van Aruba, Bonaire, Curaçao, Sint Maarten, Sint Eustatius en Saba in Nederland geneeskunde kunnen studeren, opdat de eilanden niet afhankelijk worden van bijvoorbeeld Europese Nederlanders voor het voorzien in huisartsenzorg”, schrijven ze.

DVG waarschuwt: Blijf thuis tijdens de feestdagen

ORANJESTAD — De Directie Volksgezondheid (DVG) doet een dringende oproep aan de gemeenschap om tijdens de feestdagen zoveel mogelijk thuis te blijven, om te voorkomen dat de verspreiding van Covid-19 weer uit de hand loopt en er straks opnieuw strengere maatregelen genomen moeten worden.

De DVG dringt er bij het volk op aan tijdens Kerstmis en Oud en Nieuw extra voorzichtig te zijn en waar mogelijk thuis te blijven en de feestdagen thuis in kleine groepen te vieren, en benadrukt hiermee dat feestgedrag kan leiden tot een stijging in coronagevallen met als gevolg het moeten nemen van bedwingende maatregelen die ‘nadelig zijn voor ons allemaal’. De laatste dagen zijn er schommelingen geconstateerd in de coronacijfers. Zo waren er op afgelopen maandag slechts zeven nieuwe coronagevallen bij gekomen, maar op woensdag waren dat er opeens 26 en ook op donderdag kwamen er nog eens achtien bij. De teller van actieve coronagevallen

stond gisteren op 158, dat was een week geleden nog maar 108. Ook in Nederland zijn er vooruitlopend op de feestdagen ingrijpende maatregelen getroffen. Voor wat betreft de ‘Misa di Aurora’ spoort de DVG aan om deze online of via de televisie te volgen, omdat hier normaliter jaarlijks grote groepen mensen samenkomen en samen zingen, wat in de huidige situatie een gevaar kan vormen en het virus kan doen verspreiden. Samenscholing moet op alle mogelijke manieren voorkomen worden. Bars, restaurants, en uitgaansgelegenheden moeten ervoor zorgen dat alle preventieve maatregelen toegepast worden. Burgers

moeten ook hun bijdrage leveren en zich verantwoordelijk blijven gedragen door te allen tijde de anderhalve meter fysieke afstand te houden. Mondkapjes moeten in alle gesloten ruimtes gedragen worden, maar ook buiten indien er geconstateerd wordt dat er veel mensen aanwezig zijn.

“Als er alcohol geconsumeerd wordt, doe dat dan met mate”, zegt de DVG. Alcohol zorgt ervoor dat mensen het besef van grenzen verliezen en daardoor minder bewust worden van de regels, waardoor zij makkelijker het virus kunnen verspreiden. Ook raadt de DVG aan gebruik te maken van Amigo DiDi (de Arubaanse versie van BOB, ofwel de toegewezen persoon die tijdens een avond stappen of in gezelschap van mensen, nachter blijft, zodat diegene als bestuurder anderen veilig naar huis kan brengen) als men van plan is te gaan drinken.

100 nieuwe mensen genaturaliseerd

ORANJESTAD — Een totaal van 100 mensen heeft afgelopen week de Nederlandse nationaliteit gekregen. Dat maakt gouverneur Alfonso Boekhoudt bekend. De naturalisatieceremonie vond dinsdag 15 december plaats waarbij allen een eed moesten afleggen waarna ze zich officieel Nederlander mochten noemen. De gouverneur legt uit dat alle 100 een lang traject hebben afgelegd om het Nederlandschap te verkrijgen. In zijn speech stond hij stil bij onder andere 'de betekenis van de Nederlandse nationaliteit en de rechten en plichten die het Nederlandse staatsburgerschap met zich meebrengt'. Wie meer informatie wil over naturalisatie kan dit vinden op www.rijksoverheid.nl/onderwerpen/nederlandse-nationaliteit/nederlander-worden.



Stichting Rancho blij met 4 nieuwe watertanks

ORANJESTAD — Op de foto's is te zien dat Stichting Rancho vier watertanks ophaalt bij het Water- en Energiebedrijf (WEB). Deze kreeg de stichting in de vorm van een donatie. De tanks worden geïnstalleerd bij hun project Hofi Barrio Rancho, laat de organisatie op via Facebook weten. Daarnaast hebben vrijwilligers de tuin gereed gemaakt, zodat er straks geplant kan worden. Al eerder schreef deze krant dat Stichting Rancho gestart is met het project Hofi Barrio, waarbij er in de tuin van Centro di Actividad Rancho een 'community garden' gecreëerd wordt. Het doel van dit project is de gemeenschap te leren zelf voedsel te produceren, vanaf het zaaien tot en met het oogsten. Zo gaat men zelf plantenbakken van pallets maken, leren ze verschillende landbouwtechnieken, maar ook veeteelt, visserij en transport zullen aan bod komen in het project. Fase 1 ging op 1 juni van start in de achtertuin van Centro di Actividad Rancho aan de Koningstraat 38 in Oranjestad. Mogelijk wordt het project uitgebreid naar meerdere wijken. Wie zich graag wil opgeven als vrijwilliger, kan dat doen door te WhatsAppen naar 563-9388.



Met 'The Tree of Giving' bijdragen aan een goed doel

ORANJESTAD — Het Hilton Aruba Caribbean Resort & Casino draagt dit seizoen bij aan het inzamelen van fondsen voor de voedselbank Fundacion pa Nos Comunidad (FPNC) en ook doneert het tijd van werknemers. Toeristen en inwoners kunnen een poinsettia plant kopen voor 25 dollar, waarmee een 'kerstboom' opgebouwd wordt in de lobby. Het geld gaat voor 100 procent naar de voedselbank. Dit is in plaats van de traditionele kerstboom als centrale decoratie in de lobby. Het personeel van het Hilton heeft zich de afgelopen tijd vrijwillig ingezet voor FPNC en ruim 5800 manuren gedoneerd. Ook organiseerde het personeel een food-drive.



Johnson notary services

Ter uitbreiding van onze registergoederen- en familierechtpraktijk zijn wij op zoek naar een: **kandidaat-notaris/notarieel jurist** bij voorkeur met enige jaren werkervaring.

Johnson Notary Services, gevestigd te Aruba, is op zoek naar een gedreven, client-vriendelijke, proactieve en allround kandidaat-notaris c.q. (notarieel) jurist. Sociale en communicatieve vaardigheden zijn bij jou vanzelfsprekend goed ontwikkeld. Verder wordt van jou verwacht dat je minimaal Nederlands en Engels zowel mondeling als schriftelijk uitstekend beheerst. Het beheersen van Papiaments en Spaans strekt tot de aanbeveling. Je bent ook flexibel, integer en stressbestendig.

Wij bieden een voltijdsbetrekking in een gezellig team met een diverse praktijk.

Het accent zal komen te liggen op de registergoederen- en familierechtpraktijk.

Spreek deze vacature jou aan? Neem dan contact op met ons kantoor door het toezenden van je sollicitatie met cv per e-mail naar de heer Audrick Croes (acroes@johnsonnotary.com). Hij is telefonisch bereikbaar via (297) 2809950/ 7304821 / 7305274 voor meer informatie. Je sollicitatie is welkom tot uiterlijk 24 december 2020.

Een nadere omschrijving van ons notaris-kantoor en onze medewerkers kun je vinden op onze website www.johnsonnotary.com.



THE SPECIALISTS

Eye and ear exams are free!

(297) 290-2020
(297) 640-2020

Monday - Friday: 9:00am - 6:00pm
Saturday: 9:00am - 5:00pm

222 Caya G. F. Betico Croes
Oranjestad, Aruba

Hierbij wordt bekend gemaakt het besluit van de Aandeelhoudersvergadering gehouden op 30 november 2020 tot ontbinding van de vennootschap:
B.M.C. - Metal Corp. A.V.V.
(in liquidatie)

De vereffenaar, Mario Luiz Foschi
R Alcides Ricardini Neves, 12, CJ 109, Cidade Moncoes
04575-050 S Paulo - SP Brazil.



Live A Superior Experience

Don't be a victim
Protect yourself from Financial Scams

Be careful with your personal information, there could be malicious people who can take advantage of you.



1. Don't share your pin.



2. Ignore unusual solicitors.



3. Don't give extra information to anyone.



4. Secure the devices you use to conduct online banking



5. Ask a person of trust for help.

The only person who should know your private information is you!

Visit www.arubabank.com for more information.



Geachte lezers,

Vanaf 1 januari 2020 is de abonnementsprijs van Amigoe Aruba 38 Florin geworden.

Klanten die een automatische of doorlopende betalingsopdracht bij de bank hebben, worden hierbij vriendelijk aan herinnerd om deze opdracht z.s.m. aan te passen. Voor meer informatie over openstaande saldo's en rekeningen kunnen klanten een email naar abonnementaruba@amigoe.com sturen of 582 4333 bellen.

Vanaf 1 januari 2021 kunnen abonnementen alléén online of op kantoor betaald worden.

Onze bankrekening zijn:

Caribbean Mercantile Bank
#20651903

RBC Royal Bank
#100031723

Aruba Bank
#6000400190

Banco di Caribe
#81027801

Vergeet niet uw naam, klantnummer (customer #), factuurnummer of betalingsmaand te vermelden. Bij ontbrekende informatie kunnen wij helaas uw betaling niet afboeken.

Amigoe Aruba is van maandag t/m vrijdag, van 8:00 uur tot 14:00 uur open.

Bedankt voor uw loyaliteit en begrip,

Team Amigoe



Kerstlichtjespark voor het goede doel

ORANJESTAD — Dit weekend kan men kerstlichtjes kijken vanuit de auto in Oranjestad en tegelijk doneren aan een goed doel bij het 'Holiday Festival of Lights' dat vanavond, zaterdag en zondag te zien is van 18.00 tot 22.00 uur aan de Arendsstraat 105.

Het lichtjesfestival is een initiatief van de ECO Destination Management Company samen met Elite Productions & Entertainment en is bedoeld om de kerstfeer erin te brengen en terug te geven aan de samenleving aan het einde van dit moeilijke jaar, schrijft de organisatie. In de geest van kerst en vrijgevigheid is het belangrijk om te doneren en zo het nodige vertrouwen en hoop te bieden om afscheid te nemen van het oude jaar en het nieuwe jaar welkom te heten. De entree tot het evenement, waarbij men dus in de auto moet blijven zitten, is gratis. Wel wordt gevraagd ongebruikte zaken zoals kleding, speelgoed en voedingsmiddelen mee te brengen om te doneren aan een lokale



Om bij de locatie aan de Arendsstraat te komen, dient men in de rij te wachten die via de Fordstraat loopt (naast het Antraco-gebouw).

organisatie. Het is niet mogelijk om door de locatie te rijden met auto's die hoger zijn dan twee meter of die op diesel rijden, of auto's met uitlaten die ingesteld zijn op

het maken van extra geluid. Ook mogen er maximaal zes personen van hetzelfde huishouden in de auto zitten. Ook wordt gevraagd de auto te versieren in kersthema

en gebruik te maken van de hashtags #AUAholidaylights en #AUAholidayspirit, waarmee men elke avond prijzen kan winnen door foto's te plaatsen op sociale media.

Speciale koopavonden voor kerst bij Cosecha

ORANJESTAD — Creatief centrum Cosecha organiseert dit weekend en volgende week een serie koopavonden bij het gebouw aan de Zoutmanstraat 1 in Oranjestad. Op deze avonden zijn zij tot 20.30 uur geopend. Hiermee hoopt Cosecha de lokale kunstenaars een steuntje in de rug te geven tijdens de feestdagen door het volk te stimuleren van hen te kopen.

In de Cosecha-winkel kan men een uitgebreid aanbod lokaal gecertificeerde originele kunstwerken en ambachten kopen. Ook zullen er tijdens al deze koopavonden in Oranjestad DIY (do-it-yourself) mogelijkheden zijn, deze keer met het kersthema.



Vandaag en morgen zijn er ook DIY mogelijkheden in het Cosecha-gebouw aan de B v/d Veen Zeppenfeldt-

straat 20 in San Nicolas. Dit is dan open tussen 12.30 en 18.30 uur. Om op de hoogte te blijven van alle activitei-

ten van Cosecha kan men de sociale media-pagina's volgen, de website bezoeken op www.arubacosecha.com,

voor meer informatie kan je bellen naar 587-8709 of een e-mail sturen naar arubacosechasn@gmail.com.

Archeologisch Museum blikt terug op veelbewogen jaar



ORANJESTAD — Via een persbericht meldt het Nationaal Archeologisch Museum dat het in verband met de komende feestdagen tussen 24 december en 3 januari gesloten zal blijven. Afgelopen vrijdag hield het museum een speciale kerstviering voor het personeel. Het museum kan terugkijken op een heel bijzonder jaar. De coronacrisis heeft onverwachte uitdagingen met zich meegebracht. Geplande evenementen konden niet doorgaan en toen de expositieruimtes weer voor het publiek geopend konden worden, moest dit onder strenge veiligheidsvoorwaarden. Daar waar het museum voorheen als doel stelde zoveel mogelijk bezoekers te kunnen ontvangen was het nu het doel om gelimiteerde aantallen zo goed en veilig mogelijk te accommoderen. Bezoekerscijfers gingen drastisch omlaag. Tocht wist het Archeologisch Museum verschillende groepen van met name kinderen en jongeren te ontvangen. Aan de andere kant wist het museum zich online meer zichtbaar te maken. Samen met Fundacion Museo Arubano (FMA) en Global Moneyweek Aruba (GMW Aruba) werden verschillende educatieve vakantieprogramma's online aangeboden en heeft het museum deelgenomen aan de online Museumweek op Facebook en aan verschillende webinars met andere musea wereldwijd, waaronder die van de Museums Association of the Caribbean (MAC). Ook heeft het Archeologisch Museum zijn adres op Facebook veranderd van Arqueo Aruba naar Museo Arqueologico Nacional Aruba om zo beter vindbaar te zijn.

Laatste kans voor deelname aan TeamUp4Shady

ORANJESTAD — Je kan je nog inschrijven voor de TeamUp4Shady autorally, die aanstaande zondag 20 december plaatsvindt. Dat laat jongerenorganisatie YMCA weten in een persbericht.

Met de autorally wil YMCA fondsen werven voor Shadiënskah 'Shady' Janzen, het negenjarige meisje dat naar Nederland moet voor medische behandeling. De race begint zondag om 10.00 uur voor het gebouw van Massive FM in San Nicolas en eindigt rond 14.00 uur voor het YMCA-gebouw in San Nicolas, waar de winnaars worden beloond met een prijs. Tijdens de tocht moeten diverse opdrachten worden gedaan waarvoor punten kunnen worden verkregen. Deelname kost 25 florin per auto. Deelnemers kunnen zich registreren bij YMCA Dakota of YMCA San Nicolas. Meer informatie is te vinden op de Facebook-pagina van YMCA Aruba. De autorally is een van de eerste activiteiten die wordt georganiseerd door de op 24 april opgerichte YMCA Youth Club.

Zo gek nog niet

Opgenomen

Elke week licht zorginstelling Respaldo in deze rubriek een thema uit de wereld van de mentale gezondheid toe, wat de ontwikkelingen zijn die bijdragen aan de psychische gezondheid en hoe de Arubaanse samenleving op mentaal vlak zo fit mogelijk kan blijven.

De moderne GGZ probeert mensen zo lang mogelijk thuis te houden. Dus behandeling in en vanuit de thuissituatie van een klant. Helaas is een opname in de kliniek soms toch nodig, bijvoorbeeld om te stabiliseren of voor veiligheid te zorgen. Daarop rust op Aruba nog best een taboe. 'E ta loco, e mester bay Respaldo'. En mensen zijn in de media ineens geen mensen meer, maar 'un patient di Respaldo'.

Niemand schaamt zich als hij of zij opgenomen is in het HOH of de afdeling interne geneeskunde of op de afdeling chirurgie. Maar als het niet de lever, het hart of de maag is die ziek is, maar de hersenen, dan is dat ineens iets om je voor te schamen. Terwijl dat net zo goed een orgaan is in ons lichaam, toch? Sterker nog, het is het meest complexe orgaan wat we hebben.

Het is natuurlijk ook niet handig om mensen met een ziekte aan dát orgaan in een ander gebouw te plaatsen. Alle ziekten horen in het hospitaal, maar voor de hersenen moet je naar de overkant van de straat. Tenzij het een hersenziekte is die

bij de neuroloog thuishoort. Logisch toch? Niet echt dus. Waarom deze splitsing? Dat is historisch zo gekomen. Er zijn gelukkig veel plaatsen waar de afdeling psychiatrie gewoon binnen het algemene ziekenhuis is. Vind ik persoonlijk veel logischer. En voor patiënten is het fijner. Gewoon dezelfde voordeur als alle andere patiënten.

Maar hoe gaat dat dan, zo'n opname op de afdeling psychiatrie? Opname kan vrijwillig plaatsvinden of niet vrijwillig. Niet vrijwillig kan gebeuren als iemand zo ziek is dat hij of zij niet meer zelf keuzes kan maken over de behandeling. Dat betreft meestal een psychose of een manie, of soms een ernstige depressie. Een volgende eis voor een gedwongen opname is als de persoon in kwestie ook gevaarlijk gedrag vertoont. Bijvoorbeeld gevaarlijk voor zichzelf (verwaarlozing, gedachten aan zelfmoord) of gevaarlijk voor anderen. Of als diegene door zijn of haar gedrag het risico loopt dat anderen hem aanvallen. Dat noemen we 'afroepen van agressie over zichzelf'. Op die momenten kan een psychiater verklaren dat iemand een psychiatrische ziekte heeft en dat diegene daardoor een gevaar vormt. Met die verklaring mag iemand dan tegen zijn zin in opgenomen worden in onze kliniek. Bij vrijwillige opnames speelt dit natuurlijk allemaal niet. Dan besluit de klant op advies van de psychiater dat een opname een goede stap is om te herstellen van de ziekte.

Daarna is een opname op de psychiatrische afdeling erg vergelijkbaar met een opname in het ziekenhuis. Een dokter bepaalt (zoveel mogelijk samen met de patiënt) het behandelplan. Psychotherapie, medicatie, andere dingen? Mensen krijgen een eigen kamer (soms tweepersoons, maar we proberen zoveel mogelijk eigen kamers). Wat onze kliniek wél heeft en het hospitaal niet zijn woonkamers, waar cliënten overdag kunnen verblijven en kunnen ontspannen. Verder zijn er wekelijks behandelplanbesprekingen waarbij met het hele team (en het liefst ook met de cliënt) gekeken wordt of het behandelplan nog klopt of moet worden aangepast en er vinden regelmatig familiegesprekken plaats. We verrichten bloedonderzoeken, doen lichamelijke controles en als het nodig is vragen we een collega uit het ziekenhuis om even mee te kijken.

En dit alles met als doel om de symptomen van de psychiatrische ziekte te verminderen en daarmee dat orgaan, de hersenen, weer minder ziek te maken. Om dan weer zo snel mogelijk met ontslag te gaan zodat iemand de autonomie over zijn of haar leven weer kan oppakken. Hun leven invullen zoals zij dat graag willen. Net zoals u dat wil, net zoals ik. Helemaal zo gek niet, toch?

Alex de Bruijn, psychiater

AAA doneert speelgoed



ORANJESTAD — De Aruba Airport Authority (AAA) heeft in het kader van het project Wings Of Hope 172 speelgoedartikelen gedoneerd aan de Directie Sociale Zaken (DSZ). Deze worden in de komende dagen verdeeld onder kinderen jonger dan twaalf jaar in noodlijdende gezinnen. Wings Of Hope is een maatschappelijk project dat AAA in mei is gestart om ongeveer zeventig door DSZ aangewezen gezinnen in nood bij te staan met basisbenodigdheden zoals voedselbonnen en schoolbenodigdheden, tot het eind van het jaar. Om de kinderen in deze gezinnen die financieel hard getroffen zijn door de pandemie een fijne kerst te bezorgen ondanks de moeilijke situatie thuis, werden op basis van een lijst die door de DSZ is opgesteld 172 speelgoedartikelen gekocht. AAA heeft besloten om, ondanks de financiële uitdagingen waar zij zelf mee te kampen heeft, Wings of Hope door te zetten in de komende jaren. Vanaf volgend jaar wil de AAA aan de hand van verschillende projecten bijdragen aan de uitvoering van Sustainable Development Goals (SDG's) van de VN op Aruba, met nadruk op hongerbesteding, onderwijs, duurzame en goedkope energie, alsook een meer duurzame luchthaven.

Breinbreker van de dag

Elke dag vindt u in de Amigoe op deze pagina een Sudoku. Plaats de cijfers 1 tot en met 9 zo in het diagram dat elk cijfer precies één keer voorkomt in elke rij en elke kolom. Elk van de cijfers 1 tot en met 9 moet ook precies één keer voorkomen in elk van de vetomrande 3-bij-3-vierkanten.

De oplossing voor de Sudoku staat op pagina 9 in deze krant.

				7	3		
			4		6	9	
3		8			4	1	
	5	1	8				
			1	6			
				9	1	6	
	3	2			9		1
	7	4		2			
		5	7				

DIFFICULTY RATING: ★★★★★☆

Nog geen ontslag Rozendal ingediend bij griffie

Parlement kan gewoon doorgaan

WILLEMSTAD — Elsa Rozendal stuurde weliswaar eergisteren haar ontslagbrief naar het bestuur van de politieke partij MAN en stelde haar zetel ter beschikking aan de partij, maar zolang zij niet officieel haar ontslag bij de griffie van de Staten heeft ingediend, functioneert het parlement gewoon. Dat betekent dat Rozendal nog deelneemt aan de behandeling van de conceptbegroting deze week en aan een andere belangrijke vergadering die voor maandag staat gepland. Dan behandelt de Staten namelijk de korting van 12,5 procent op de ambtenarensalarissen. Dat is één van de voorwaarden om in aanmerking te komen voor de derde tranche geldlening uit Nederland.

Zolang Rozendal haar ontslag nog niet bij de Staten heeft ingediend, is er voor het parlement dus nog niets gewijzigd. Meindert ‘Menki’ Rojer van Kòrsou di Nos Tur was daarom woensdagmiddag iets te voorbarig toen hij verzocht om een *roll call*; het tellen van de Statenleden die hebben ingetekend. Rozendal behoorde daar ook toe en heeft tot nu actief meegedaan aan de beraadslagingen. Met soms ook felle, kritische noten naar de eigen ministers. Tot nu toe heeft

Rozendal haar steun aan de coalitie PAR/MAN, die met elf zetels net de meerderheid heeft, dus niet ingetrokken. In de media verklaarde ze mee te zullen werken aan de afronding van de conceptbegroting 2021 deze week.

Proces

Het proces om de beëdiging van Rozendals opvolger te regelen, kan echter pas beginnen met een ontslagbrief naar de Staten. Vervolgens wordt de Electorale Raad (ER) verzocht om groen licht

te geven voor de eerstvolgende kandidaat na Rozendal op de laatste verkiezingslijst van de MAN. Dat is in dit geval MAN-voorzitter en huisarts Yves ‘Payo’ Schoop. Hijzelf reageerde eergisteren verrast op het ontslag van Rozendal, maar stelde wel dat de vacant geworden zetel zo snel mogelijk ingevuld moet worden. Het proces bij de ER kan redelijk snel verlopen. Na het goedkeuren van de bescheiden moet het parlement zich buigen over de geloofsbrieven van de nieuwe kandidaat en die vervolgens goedkeuren. Daarna kan de beëdiging van de opvolger door de gouverneur plaatsvinden.

Impasse

Als Rozendal zich aan haar toezegging houdt om mee te werken tot haar opvolger is benoemd, desnoods als onafhankelijk Statenlid dat de coalitie steunt, hoeft zich geen onoverkomelijke situ-

atie voor te doen zoals in juli van dit jaar. Toen was de zetel van Statenvoorzitter William Millerson na diens overlijden vacant geworden. Omdat PIN-Statenlid Rennox Calmes brak met die partij en óók nog eens zijn steun aan de coalitie introk en als onafhankelijk Statenlid in de oppositie doorging, ontstond er een 10-10 zetelverdeling in het parlement. Vervolgens weigerde de oppositie mee te werken aan de goedkeuring van de geloofsbrieven van Shaheen Elhage (PAR), de opvolger van Millerson. Het argument was dat de procedures niet goed waren gevolgd en dat er vervroegde verkiezingen moesten komen, omdat de coalitie niet meer op een meerderheid zou steunen. Door deze impasse in het parlement dreigde zelfs een algemene maatregel van rijksbestuur. Middels een kort geding tegen het parlement kon Elhage zijn beëdiging alsnog afdwingen.

CBCS en DNB ondertekenen samenwerkingsintentie

WILLEMSTAD — De Centrale Bank van Curaçao en Sint Maarten (CBCS) en De Nederlandsche Bank (DNB) gaan samenwerken. Gisteren is dit beklonken met de ondertekening van het samenwerkingsdocument.

Richard Doornbosch van de CBCS en Klaas Knot van de DNB hebben gisteren in Amsterdam hun handtekening gezet onder een samenwerkingsintentie tussen beide centrale banken. Deze samenwerkingsintentie vloeit voort uit de ‘Memorandum of Understanding (MoU) between the Central Banks of the Kingdom of The Netherlands and the Autoriteit Financiële Markten’. Doel van de MoU is het versterken van de wederzijdse samenwerking, waarbij onder meer gedacht moet worden aan de uitwisseling van informatie en operationele zaken alsook technische ondersteuning. De CBCS en DNB zijn overeengekomen dat zij ten minste twee keer per jaar



Richard Doornbosch (rechts) en Klaas Knot laten het getekende document zien.

overleg voeren over de technische samenwerking. De bedoeling is dat dit overleg ten minste een keer per jaar wordt gevoerd door de presidenten. Beide centrale banken streven naar versterking van de samenwerking op operationeel en technisch niveau en zullen hierover gerichte afspraken maken. “Daarbij willen CBCS en DNB de mogelijkheid bieden dat medewerkers hun

(ontwikkel)programma (deels) invullen bij de andere partij en dat collega's van de CBCS kunnen deelnemen aan de opleidingen die door de DNB Academie worden aangeboden”, aldus de verklaring van beide centrale banken. De ondertekende samenwerkingsintentie zal elke twee jaar worden geëvalueerd. De eerste evaluatie vindt in december 2021 plaats.

Drukke op Hato



WILLEMSTAD — Het aantal passagiers dat naar Curaçao komt, is groot. Dat bleek woensdag al op Schiphol. Er stonden lange rijen passagiers bij de KLM-balies. Dit was voor de Nederlandse regering reden om nieuwe maatregelen voor te bereiden. Zo wil de Nederlandse minister Cora van Nieuwenhuizen (Infrastructuur, VVD) een verklaring invoeren waarin reizigers aangeven of de reis die ze willen maken wel écht noodzakelijk is. Nederland wil zo het aantal reizigers naar Curaçao in deze tijd van de coronapandemie indammen. Op de foto de reizigers die naar Curaçao zijn gekomen, ondanks het negatieve reisadvies.

Minister Girigorie:

‘Justitie door inkrimping belemmerd in uitvoering projecten’

WILLEMSTAD — Het ministerie van Justitie moest diverse projecten stopzetten of parkeren omdat er door het ministerie van Financiën, vanwege de inkrimping van de economie van het land, in de kapitaaldienst van de begroting 2020 is gekort. Minister van Justitie Quincy Girigorie (PAR) is wel in gesprek met diverse partners om volgend jaar toch uitvoering te kunnen geven aan deze projecten. Dat antwoordde hij gisterochtend onder andere, tijdens de voortzetting van de behandeling van de begroting 2021, op de 101 vragen van de Statenleden in de eerste ronde.

door Jomaira Angela

De verbouwing van de keuken van het Sentro di Denshon i Korekshon Kòrsou (SDKK) is één van de projecten die vastliepen. Hiervoor was 8 ton beschikbaar gesteld, maar door de bezuinigingen moest dit project gestopt worden. Het is de bedoeling om de werkzaamheden in 2021 te hervatten. Intussen blijven cateringbedrijven eten voor de gedetineerden leveren. Ook de schoonmaak van het terrein van de Justitiële Jeugdinrichting Curaçao (JJIC) is naar volgend

jaar verschoven. Momenteel wordt het door de jongeren en het personeel zelf gedaan.

Daarnaast is de minister om de tafel gegaan met partners om het project cameratoezicht ‘Inspur’ te financieren en zo voort te zetten. Ook hiervoor waren er in de begroting 2020 gelden begroot, maar deze zijn weer weggehaald uit de post, waardoor het installeren van de camera's voorlopig is stopgezet.

Autodiefstallen

Op vragen van Yaël Plet en Wimbert Hato (beiden

MAN) gaf de minister ook aan een speciaal team te hebben belast met de bestrijding van autodiefstallen. De taken zijn althans door de politieafdeling Veel Voorkomende Criminaliteit (VVC) naar de unit Lokaal Ernstige Criminaliteit (LEC) overgedragen. Een privéteam oprichten, zoals door Hato voorgesteld, is niet mogelijk omdat autodiefstal een strafbaar feit is. Het gaat om een project van zes maanden dat uit twee delen bestaat: repressie en preventie. De repressieve taken houden het opsporen van bendes in, die zich bezighouden met diefstal van auto(onderdelen). Het Korps Politie Curaçao (KPC) houdt zich sinds 2018 bezig met preventievoorbereidingen. Het nieuw team zal verder in gesprek gaan met autodealers. Er bestaat al een duidelijke afspraak met de ondernemers dat, indien zij niet in veiligheidssystemen investeren,

het ministerie over zal gaan tot *naming* and *shaming*, en een lijst zal publiceren van de makkelijkst te stelen automerken. “Wij laten het niet alleen over aan de auto-eigenaren. Ook de dealers zijn verantwoordelijk. Er zijn tegenwoordig diverse betaalbare veiligheidssystemen verkrijgbaar vanaf 40 gulden.” Tijdens de gesprekken met dealers en verzekeringsmaatschappijen zijn veel goede ideeën voorgesteld, aldus Girigorie. Zo kan een gps-app ingevoerd worden. De eigenaar van de gestolen auto kan de gegevens met het KPC delen om het voertuig zo snel mogelijk terug te kunnen vinden.

De minister is ook van plan om de wet zodanig aan te passen dat garages die autosleutels dupliceren, gedwongen worden om hiervan een deugdelijke registratie te hebben. Ook de Belastingdienst kan met regels ko-

men met betrekking tot autodiefstal. Het voorstel van Hato om verhaalsrecht te introduceren, is volgens Girigorie onmogelijk. De autodief kan wel financieel aansprakelijk worden gesteld.

Relationeel geweld

Verder verduidelijkte Girigorie, op vragen van Plet, dat zijn strategisch plan ter bestrijding van criminaliteit wel is uitgevoerd maar vanwege de bezuinigingen zijn niet alle doelen bereikt. Daarom is het plan tot 2021 verlengd. Zo is het gelukt om de criminaliteitscijfers te doen verlagen, maar er moet nog geïnvesteerd worden in preventie.

Ook wordt hard gewerkt aan het verhogen van het veiligheidsgevoel. Om dit te bereiken, wordt gefocust op drie punten: investeren in de communicatieafdeling van het KPC; versterking van de band met de samen-

leving; en inzet van buurtregisseurs. “Binnenkort zullen de criminaliteitscijfers worden gepresenteerd, waaruit blijkt dat er een aanzienlijke daling is in het aantal criminele activiteiten, met uitzondering van autodiefstal en relationeel geweld.” De minister maakte intussen wel de cijfers van relationeel geweld bekend. In 2018 waren er 268 meldingen en 114 aangiftes. Vorig jaar 320 meldingen en 120 aangiftes en dit jaar tot op heden 463 meldingen en 180 aangiftes. “Het is een drastische stijging van 80 procent in het aantal meldingen en 60 procent in het aantal aangiftes.” De cijfers zijn niet direct te linken aan de coronapandemie, aldus Girigorie. Vlak voor het ter perse gaan van de krant van gisteren kregen de Statenleden de kans om in de tweede ronde aanvullende vragen te stellen.

schuldpositie van het Land aan Selikor 54 miljoen gulden. Kook vervolgt: “Selikor heeft tijdens de onderhandelingen over de afgelopen jaren de daadwerkelijke kosten aangevoerd. Aan de hand daarvan zijn de partijen het nu eens geworden over de nieuwe beheerovereenkomst. Hetgeen nu op papier is uitgewerkt heeft van alle partijen de goedkeuring. Dus ook van het ministerie van Gezondheid, Milieu en Natuur (GMN). Het ligt nu bij het ministerie van Financiën, waarna de overeenkomst nog ter goedkeuring aan de Raad van Ministers zal worden aangeboden. Dit alles binnen een aantal dagen begrijp ik.”

Schoonmaak zwerfafval gestart

Kook geeft verder te kennen dat al op 1 december is gestart om het zwerfafval langs hoofdwegen en in wijken op te ruimen. Selikor zag zich dit jaar geconfronteerd met de coronacrisis en was zodoende genooddakt om bepaalde diensten te staken, waaronder de inzameling van dit zwerfafval. Deze schoonmaakwerkzaamheden, waarvan de kosten op jaarbasis 5 miljoen bedragen, konden door het overheidsbedrijf niet meer worden voorgefinancierd.

Het betreft hier kosten die door de overheid binnen de beheerovereenkomst gereserveerd dienen te worden. Selikor had hiervoor dit jaar opnieuw een aanvraag ingediend bij GMN. Daarover zegt Kook nu: “We hebben een sterke mondelinge toezegging gekregen dat het geld begroot voor dit jaar door de overheid overgemaakt zal worden. Omdat we uiteraard de feestdagen schoon in willen gaan, zijn er voor het gehele eiland door Selikor dertien aannemers, waaronder ook wijkcentra en stichtingen aangetrokken om in groepjes van twaalf man het gehele eiland schoon te maken. Ondanks dat het geld van de overheid nog niet binnen is, hebben wij toch contracten met een duur van drie maanden afgesloten. Er was namelijk haast geboden, want behalve de feestdagen speelt dus ook mee dat het geld voor dit jaar begroot was. Anders gaat het ten koste van de begroting van van 2021.” De Selikordirecteur laat weten dat er stichtingen zijn aangetrokken die zich bezighouden op het sociaal maatschappelijk vlak die deze opbrengsten aan zullen wenden voor sociaal-maatschappelijke projecten. “Deze contracten lopen eind februari af, dan moet het gehele eiland schoon zijn.”

Persconferentie:

‘Meesten raakten besmet op het werk’

KRALENDIJK — Gezaghebber Edison Rijna en dokter Marian Luinstra-Passchier gaven gistermiddag weer gezamenlijk een virtuele persconferentie om de laatste ontwikkelingen rond de coronacrisis te bespreken. Terwijl Rijna inging op het besluit van Nederland om ook Bonaire weer code oranje te geven, lichtte Luinstra-Passchier toe hoe de oplopende besmettingen van de laatste weken hebben plaatsgevonden.

Rijna stelde dat Nederland weliswaar heeft besloten ook Bonaire weer een code oranje-reisadvies te geven, maar dat dit niet te maken heeft met Bonaire maar met de situatie in Nederland. Het kabinet wil reizigers ontmoedigen om naar het buitenland te gaan. Het nieuws heeft Bonaire onaangenaam verrast omdat bekend is dat ondernemers, zakenmensen en werknemers in de toeristische sector het zwaar hebben wanneer weinig toeristen naar Bonaire komen. Daarom heeft het Bestuurscollege Nederland benaderd om te kijken of Bonaire extra hulp kan krijgen om de mensen te helpen die minder inkomsten zullen hebben door dit besluit, aldus Rijna.

Curaçao
Luinstra-Passchier stelde dat er in totaal sinds 1 november twintig nieuwe besmettingen zijn geweest op Bonaire. “Na vijf weken van gemiddeld twee of drie besmettingen per week, zagen we afgelopen week acht nieuwe besmettingen op Bonaire. Gelukkig kunnen we op dit moment met goed bron- en contactonderzoek het grootste deel van de besmettingen herleiden en vervolgbesmettingen voorkomen.” Volgens de arts waren er in



Gezaghebber Rijna

deze periode vier clusters, dus vier groepen van besmettingen. “Bij alle vier is het begonnen met iemand die op Curaçao besmet raakte. Soms ging het om iemand uit Bonaire, of soms om iemand uit Curaçao die tijdelijk op Bonaire was en besmet is geraakt. Daarnaast waren er zes losse besmettingen, twee raakten Nederland benaderd om te kijken of Bonaire extra hulp kan krijgen om de mensen te helpen die minder inkomsten zullen hebben door dit besluit, aldus Rijna.

Thuis werken

Rijna stelde dat, om de kans op besmetting op het werk te voorkomen, alle bedrijven, kantoren en instanties aangeraden wordt om de werknemers zoveel mogelijk thuis te laten werken. Vooral in de periode na de kerst. “Ons advies is om in ieder geval tot en met 18 januari werknemers thuis te laten werken. We adviseren dit omdat we ermee rekening houden dat het aantal besmettingen tijdens de kerstvakantie zou kunnen oplopen.”



Beleidsadviseur GGD, Marian Luinstra-Passchier

Volgens de gezaghebber blijkt dat de laatste tijd inwoners en toeristen zich niet altijd aan de regels houden. Zo worden er illegale feesten georganiseerd, zijn er dansfeesten en bij privé-evenementen wordt de 1,5 meter afstand niet gehouden. Rijna roept alle horecabedrijven, inwoners en toeristen op om zich aan de regels te houden. De po-

litie en Directie Toezicht & Handhaving gaan hier meer op controleren. Zo kunnen horecabedrijven worden gesloten en krijgen organisatoren van illegale feesten fikse boetes.

Vaccinatie

Onder meer de huisartsen, Fundashon Mariadal, het ministerie van Volksgezondheid, Welzijn en Sport bereiden zich voor op de vaccinaties tegen Covid-19. Luinstra-Passchier stelt dat ouderen, mensen met een chronische ziekte en het zorgpersoneel het eerst aan de beurt komen. Men is al een paar maanden bezig en de voorbereidingen komen nu in een stroomversnelling. “We moeten er zeker van zijn dat alles goed geregeld is voordat we beginnen. Zodra we meer weten over de planning laten we u dat weten”, besluit ze.

Voor BES-eilanden

Maximumtarieven 2021 voor productie en distributie elektriciteit en drinkwater vastgesteld

DEN HAAG — De Autoriteit Consument & Markt (ACM) in Nederland heeft de maximumtarieven vastgesteld voor de productie en distributie van elektriciteit op Bonaire, Saba en Sint Eustatius zoals die gelden vanaf 1 januari 2021. Voor Bonaire en Sint Eustatius heeft de ACM ook de tarieven voor drinkwater vastgesteld.

De ACM stelt jaarlijks maximumtarieven vast voor de productie en distributie van elektriciteit en drinkwater in Caribisch Nederland op basis van de kosten die de producenten en distributeurs maken. Deze bedrijven stellen uiteindelijk de tarieven vast die ze aan hun afnemers in rekening brengen in 2021, rekening houdend met de bovengrenzen die de ACM heeft vastgesteld.

Het kabinet heeft eerder aangekondigd dat voor alle huishoudens en bedrijven het tijdelijke nultarief voor het hebben van een elektriciteits- of drinkwateraansluiting wordt verlengd tot eind 2021.

Deze maatregel geldt niet voor het variabele tarief voor het verbruik (kWh- en m3-tarief). Het algemene beeld is dat op alle eilanden de maxima voor deze tarieven per 1 januari 2021 stijgen, vooral vanwege de gestegen kosten van brand-

stof om elektriciteit en drinkwater te produceren.

Bonaire

Voor Bonaire stijgt het maximum-gebruikstarief elektriciteit van ongeveer 0,23 dollar/kWh naar ongeveer 0,26 dollar/kWh. De bovengrens voor het pagabon-tarief (prepaid) stijgt van ongeveer 0,44 dollar/kWh naar ongeveer 0,46 dollar/kWh. Deze stijgingen hebben vooral te maken met verwachte hogere kosten voor het produceren van elektriciteit. Voor het verbruik van een gemiddeld huishouden betekent dit een stijging van ongeveer 6 dollar per maand op de elektriciteitsrekening.

Het maximumtarief voor gebruik van drinkwater stijgt van ongeveer 3,77 dollar/m3 naar ongeveer 3,81 dollar/m3. Voor een gemiddeld huishouden betekent dit een stijging van ongeveer 0,5 dollar per maand op de rekening.

Saba

Voor Saba stijgt het maximum-gebruikstarief elektriciteit van ongeveer 0,22 dollar/kWh naar ongeveer 0,29 dollar/kWh. Dit heeft vooral te maken met verwachte hogere kosten voor het produceren van elektriciteit. Voor het verbruik van een gemiddeld huishouden betekent dit een stijging van ongeveer 16 dollar per maand op de elektriciteitsrekening.

Sint Eustatius

Voor Sint Eustatius stijgt het maximum-gebruikstarief elektriciteit van ongeveer 0,25 dollar/kWh naar ongeveer 0,27 dollar/kWh. Deze stijging heeft vooral te maken met verwachte hogere kosten voor het produceren van elektriciteit. Voor het verbruik van een gemiddeld huishouden betekent dit een stijging van ongeveer 6 dollar per maand op de elektriciteitsrekening.

Het maximumtarief voor gebruik van drinkwater stijgt van ongeveer 6,63 dollar/m3 naar ongeveer 6,73 dollar/m3. Voor een gemiddeld huishouden betekent dit een stijging van ongeveer 1 dollar per maand op de rekening.

Tweede Kamer wil meer haast voor herstel koraal

DEN HAAG — De Tweede Kamer wil dat de Nederlandse regering zich meer inzet voor het herstel van het koraal in Caribisch Nederland. Op de laatste dag voor het kerstreces ging de Tweede Kamer akkoord met een voorstel van D66-Tweede Kamerlid Tjeerd de Groot en GroenLinks-Kamerlid Laura Bromet over het koraal.

In de motie over het koraal vragen De Groot en Bromet om al volgend jaar een concreet doel te stellen voor de gewenste koraalbedekking, dus de mate waarin het koraal de komende jaren moet herstellen.

De regering wil dat pas in 2024 doen. De motie werd ontraden door minister Carola Schouten van Landbouw, Natuur en Voedselkwaliteit. Ze twijfelde of het technisch haalbaar is om al in 2021 een duidelijk doel te stellen. Ondanks het negatieve

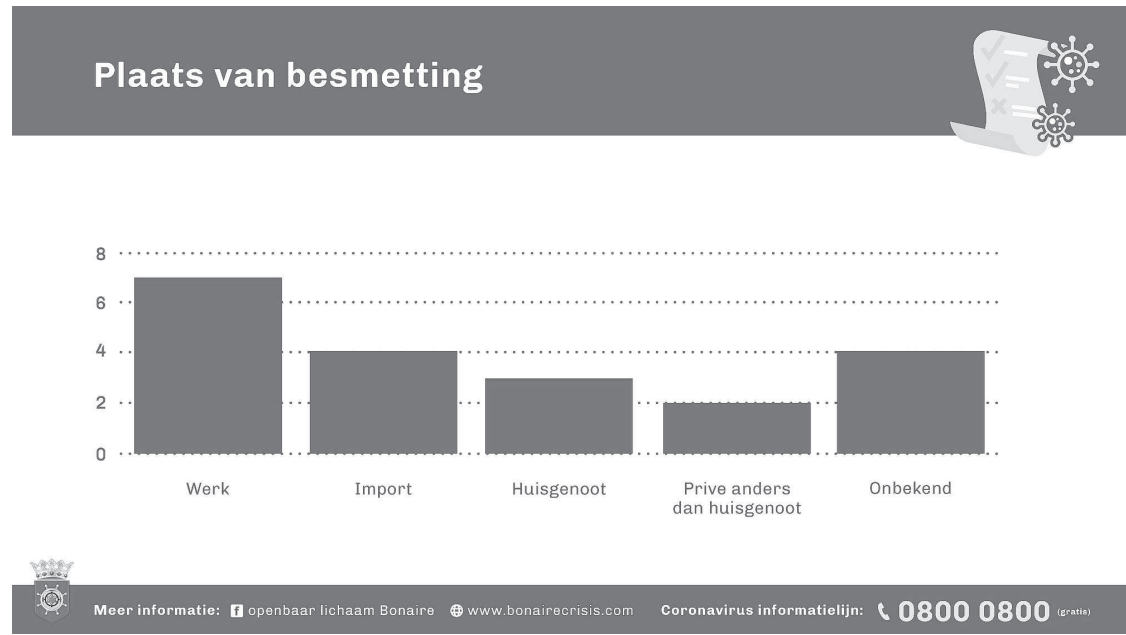
advies stemde een kleine meerderheid voor de motie, namelijk 76 van de 150 Kamerleden. Er was ook een meerderheid voor een andere motie van De Groot en Bromet, namelijk een verzoek om inzage in de natuurplannen per eiland zodra die beschikbaar zijn. Die kreeg een ruime meerderheid, aangezien ook de regeringspartijen VVD en CDA voor stemden.

Een derde motie van De Groot en Bromet kreeg net te weinig steun. Hierin vroegen ze de regering om

de overbegrazing door loslopende dieren als geiten onder controle te brengen. Op Bonaire zou dat in 2030 het geval moeten zijn en op Sint Eustatius en Saba in 2025. Ook deze motie werd door minister Schouten ontraden, omdat het probleem volgens haar te ingewikkeld is voor het vastleggen van een jaar voor een oplossing.

Like us on facebook

Topixs -
Aruba's
First
Multilingual
Magazine



Bonaire

In het kort

Verkeerscontroles

Aan de Kaya Internashonal werd maandag een geplande verkeerscontrole gehouden. Bestuurders werden onder andere gecontroleerd op het hebben van een geldig rijbewijs, een geldig verzekeringsbewijs en het dragen van de autogordel. Tijdens de controle werden 21 motorvoertuigen gecontroleerd en in totaal twee processen-verbaal uitgeschreven. Eén was voor het rijden zonder autogordel en het andere voor het rijden zonder rijbewijs en geldige verzekering. Deze verkeerscontroles worden uitgevoerd in het kader van de handhaving van de nieuwe verkeersverordening en zullen regelmatig gehouden worden.

Onder invloed

De politiecentrale kreeg maandag omstreeks 22.30 uur melding dat er bij een eetgelegenheid een klant was die niet wilde betalen. Bij aankomst van de patrouille bleek de verdachte hevig onder invloed van alcohol te zijn. Hij verklaarde dat zijn vriend die ook daar aanwezig was alles zou betalen. De verdachte wilde in de auto stappen om weg te rijden maar hem werd door de aanwezige agenten duidelijk gemaakt dit niet te doen omdat hij anders een rijverbod zou krijgen voor het rijden onder invloed. De verdachte gaf hier geen gehoor aan en ging verder met

het starten van de auto en probeerde weg te rijden. De agenten deelden de verdachte mee dat hij werd aangehouden wegens het niet voldoen aan een vordering van de politie en voor het rijden onder invloed. Tijdens de aanhouding verzette de verdachte zich hevig. Hierdoor werden de agenten genoodzaakt fysiek geweld te gebruiken om zijn verzet te kunnen breken. Het betreft de man met initialen G.A.B. van 45 jaar.

Identificatieplicht

Dinsdag werd een man met initialen A.A.J. van 21 jaar in de middaguren aan de Kaya Grandi aangehouden wegens het niet voldoen aan de identificatieplicht. De verdachte werd gestopt tijdens een reguliere controle. Na drie keer te hebben gevraagd naar zijn gegevens wilde hij deze toch niet geven en werd hij aangehouden wegens het niet voldoen aan de identificatieplicht. Tevens kreeg hij een proces-verbaal voor het niet hebben van een geldig rijbewijs en het niet dragen van de autogordel. De identificatieplicht houdt in dat iedereen vanaf veertien jaar een geldig identiteitsbewijs moet kunnen tonen als de politie daar om vraagt. Ook andere ambtenaren die toezicht houden op de naleving van wetten, kunnen vragen om een geldig identiteitsbewijs.

KRALENDIJK — Sinds enkele jaren wordt er gewerkt aan het versterken van de arbeidsbemiddeling in Caribisch Nederland. Er werd een *twinning* opgezet tussen Bonaire en de gemeente Leiden en er is volop geïnvesteerd in het opleiden van medewerkers. Inmiddels is jobcentrum ‘Plenchi di Trabou’ bijna klaar om zijn deuren te openen op Bonaire. Binnen het Plenchi di Trabou verenigen het openbaar lichaam en het Rijk de krachten voor een maximale kans op werk voor inwoners van Bonaire.

Arbeidsbemiddeling is een taak van het Openbaar Lichaam Bonaire en de verlening van ondersteuning en werkvergunningen is een taak van de RCN-unit SZW. Door een nauwere samenwerking kan de dienstverlening aan werkzoekers en werkgevers verbeteren en hoeft men niet langer verschillende loketten te bezoeken, zo wordt gesteld in een persbericht van de Rijksdienst Caribisch Nederland (RCN). Het jobcentrum wordt ge-



Teamleider Susan Willems

huisvest aan de Kaya L. D. Gerharts, in het voormalige gebouw van de Girobank. De eerste weken van januari staan in het teken van het voorbereiden van de nieuwe dienstverlening. Vandaag gaan de deuren open voor publiek. Een feestelijke openingsceremonie

zal volgen in februari. Susan Willems staat sinds februari 2020 aan het roer van Plenchi di Trabou. De teamleider werkt al meer dan twintig jaar binnen het sociaal domein. De arbeidsmarkt is vanwege de coronacrisis behoorlijk veranderd sinds zij aan haar

functie begon. Juist in de huidige situatie ziet Willems een belangrijke rol weggelegd voor het jobcentrum. “Een sterke band tussen het bedrijfsleven, werkzoekenden en de overheid zal de samenleving ten goede komen”, aldus het persbericht.

Euro Kleine uitslagen

AMSTERDAM — De meeste Europese aandelenbeurzen lieten vandaag kleine koersuitslagen zien. De AEX-index op Beursplein 5 noteerde rond het middaguur 0,1 procent hoger op 625,47 punten. De MidKap zakte 0,6 procent tot 922,27 punten. De beurs in Frankfurt won 0,1 procent en Parijs verloor 0,1 procent. In de AEX toonde Galapagos wat herstel na de zware koersverliezen in de afgelopen twee dagen. De biotechnoloog stond bovenaan met een winst van 2,6 procent. Grootste daler was winkelvastgoedfonds Unibail-Rodamco-Westfield met een verlies van 1,6 procent. Verzekeraar Aegon kampte met een adviesverlaging door Credit Suisse en zakte 1 procent. Bij de middelgrote bedrijven ging Pharming aan kop met een plus van 5,7 procent. Luchtvaartcombinatie Air France-KLM sloot de rij met een min van 2,1 procent. De euro was 1,2251 dollar waard, tegenover 1,2256 dollar een dag eerder. Een vat Amerikaanse olie werd een fractie goedkoper op 48,35 dollar. Brentolie daalde 0,1 procent in prijs tot 51,43 dollar per vat.

Tokio Lager

TOKIO — De Japanse aandelenbeurs is vandaag licht lager gesloten. De Nikkei in Tokio ging uiteindelijk met een min van 0,2 procent het week-einde in op 26.763,39 punten. De Japanse hoofdindex won deze week 0,4 procent. Een recordstijging van het aantal coronabesmettingen in Tokio zorgde voor terughoudendheid bij beleggers. In de Japanse hoofdstad geldt nu het hoogste alarmniveau voor het virus. De verliezen op de Japanse beurs bleven beperkt door de nieuwe recordstanden op Wall Street, waar de hoop op een extra steunpakket voor de Amerikaanse economie verder toenam. Bij de bedrijven dikte technologieconcern Sony 2 procent aan en bereikte het hoogste koersniveau sinds oktober 2000. Ook de andere belangrijke beursgraadmeters in de Aziatische regio gingen overwegend omlaag. De hoofdindex in Shanghai leverde tussentijds 0,4 procent in en de Hang Seng-index in Hongkong zakte 1,1 procent. De All Ordinaries in Sydney eindigde met een verlies van 1,2 procent. De Kospi in Seoul hield het hoofd boven water met een plusje van 0,1 procent.

Wall Street Vlak

NEW YORK — De aandelenbeurzen in New York zijn vandaag vlak geopend, na de records een dag eerder. De Dow Jonesindex noteerde kort na aanvang vrijwel onveranderd 30.303 punten. De brede S&P 500 ging een fractie omlaag tot 3720 punten en de technologiebeurs Nasdaq steeg licht tot 12.754 punten. Gisteren sloten de drie hoofdgraadmeters op recordstanden. Farmaceut Moderna stond in de belangstelling nadat een onderzoeksgroep van de FDA had aangeraden het coronavaccin van dat bedrijf goed te keuren. President Donald Trump liet meteen weten dat het middel al goedgekeurd was en dat het onmiddellijk wordt verspreid. De FDA liet daarop weten dat er nog formele goedkeuring moet plaatsvinden. Moderna daalde 3,3 procent. De maker van apparatuur om hartpatiënten te monitoren BioTelemetry ging 18 procent omhoog. Tesla wordt maandag opgenomen in de S&P 500 en daarom wordt aan het einde van de handelsdag veel activiteit rond het aandeel van de maker van elektrische auto's verwacht. Tesla kreeg er 3,7 procent bij.

‘VS zetten nog tientallen Chinese bedrijven op zwarte lijst’

WASHINGTON — De Verenigde Staten hebben nog tientallen Chinese bedrijven op een zwarte lijst gezet, waaronder de grote chipproducent SMIC. De stap lijkt een ultieme poging van president Donald Trump om zijn stempel te drukken op de Chinees-Amerikaanse relaties.

In totaal zijn er meer dan zestig bedrijven en gelieerde ondernemingen toegevoegd aan de zogenoemde entiteitenlijst, zo is bevestigd door de Amerikaanse minister van Handel Wilbur Ross. Het gaat onder meer om bedrijven die banden hebben met het Chinese leger. Ook zouden sommige ondernemingen hebben geholpen bij de aanleg van kunstmatige eilanden in de Zuid-Chinese Zee. Met dat soort praktijk-

ken probeert China territoriale claims in die wateren te ondersteunen.

De Amerikanen hadden SMIC, het grootste chipbedrijf uit de Volksrepubliek, al langer in het vizier. Vorige maand voegde het ministerie van Defensie de onderneming al toe aan een zwarte lijst van vermeende Chinese militaire bedrijven. De nieuwe toevoeging aan de entiteitenlijst dwingt SMIC

om een speciale licentie van het ministerie van Handel aan te vragen voordat een Amerikaanse leverancier het bedrijf belangrijke goederen zou kunnen sturen.

Eerder kwam onder meer het grote technologieconcern Huawei Technologies al op de zwarte lijst van Washington te staan, mede door vermeende risico's op spionage voor de Chinese overheid. Amerikaanse bedrijven mogen nu geen gevoelige technologie meer aan Huawei verkopen. Zowel SMIC als Huawei spreken de Amerikaanse beschuldigingen aan hun adres tegen. Onlangs verbood Trump ook

al Amerikaanse investeringen in Chinese bedrijven die eigendom zijn van het leger, of door het leger gecontroleerd worden. Trump probeert op deze manier in de laatste paar weken van zijn presidentschap de teugels aan te trekken in de harde lijn richting China. Ook wordt zo zijn opvolger Joe Biden voor het blok gezet als het gaat om een harde aanpak van China. De Chinese overheid ergert zich aan de gang van zaken en blijft er volgens een woordvoerder op aandringen dat de VS stoppen met 'hun onrechtmatige activiteiten tegen buitenlandse bedrijven'.

Blokker grijpt in omdat PostNL stroom aan pakketjes niet aankan



Foto: Shutterstock

PostNL bezorgt al dagen meer dan 1,5 miljoen pakketten per dag.

AMSTERDAM — Blokker gaat eigen personeel inzetten om pakketjes bij klanten aan huis af te leveren. Volgens de winkelketen is dat nodig omdat bezorgdiensten als PostNL overlopen. In het distributiecentrum van Blokker staan nog 18.000 pakketjes die PostNL niet heeft opgehaald.

Sinds het kabinet maandag aankondigde dat fysieke winkels in Nederland massaal moesten sluiten, kunnen Nederlanders hun kerstcadeautjes eigenlijk alleen nog maar online kopen. Blokker merkte dat de verwachte bezorgtijden dreigden op te lopen tot meer dan een week. Tegelijkertijd heeft het bedrijf momenteel ruim 4000 medewerkers van winkels en het hoofdkantoor paraat

staan om pakketten te bezorgen met hun eigen fiets of auto. Blokker heeft besloten de eigen winkels tijdelijk in te zetten als verdeelcentra om de bezorging van pakjes in goede banen te leiden. Ook heeft de keten veranderingen aan de website doorgevoerd en een app gebouwd waarmee de pakketjes kunnen worden gescand bij aflevering. Tegelijkertijd heeft het bedrijf momenteel ruim 4000 medewerkers van winkels en het hoofdkantoor paraat

ker kunnen voortaan kiezen door wie ze hun pakket willen laten afleveren. Blokker geeft aan dat pakketjes die door de eigen medewerkers worden bezorgd, gemiddeld binnen één tot drie dagen zullen aankomen. Bij bezorging door PostNL moeten mensen volgens Blokker rekening houden met bezorgtijden tot een week.

Speelgoedketen Intertoys, die net als Blokker onderdeel is van winkelconcern Mirage Retail Group, begint eveneens een eigen bezorgdienst. Met de Lokale Bezorgservice denkt Intertoys een levering van 1 tot 2 dagen waar te kunnen maken. De keten zet meer dan 200 winkels en ruim 1100 medewerkers in

voor het afleveren van pakketten. PostNL bezorgt al dagen meer dan 1,5 miljoen pakketten per dag en stelt tegen de grenzen van de capaciteit aan te lopen. Het bedrijf vindt het daarom ook niet vreemd dat winkels als Blokker met eigen bezorginitiatieven komen. “Normaal is er tussen het sinterklaasfeest en kerst altijd even een rustigere periode, maar die is er dit jaar helemaal niet geweest”, legt een woordvoerder van PostNL uit. Volgens hem is de grootste prioriteit voor PostNL momenteel om de pakketbezorging draaiende te houden. “En dat lukt alleen als we af en toe ook aan de handrem kunnen trekken.”

Google door 38 staten VS aangeklaagd om marktmisbruik

DES MOINES — Google heeft zijn derde Amerikaanse mededingingszaak in twee maanden tijd binnen. Openbaar aanklagers van 38 Amerikaanse staten klagen het Amerikaanse bedrijf aan wegens vermeend marktmisbruik. Ze beschuldigen de zoekmachinegigant ervan concurrenten op ongeoorloofde wijze buitenspel te hebben gezet.

De aanklacht wordt aangevoerd door de staten Iowa en Colorado. Het nieuws komt kort na de aankondiging dat tien staten onder leiding van het Openbaar Ministerie van Texas een rechtszaak tegen Google zijn begonnen wegens oneerlijke handelspraktijken.

In de nieuwe aanklacht wordt Google ervan beticht deals te sluiten met klanten of partners die ertoe leiden dat consumenten minder snel naar concurrerende zoekmachines gaan.

Ook zou het techbedrijf met bepaalde marketingsoftware de eigen zoekmachine voortrekken, terwijl klanten wordt voorghouden dat Google geen voorkeursbehandeling krijgt.

Volgens de openbaar aanklager van Iowa past Google op het vlak van opkomende technologieën dezelfde uitsluitingstactieken toe. Zo zou het concern ook met zijn spraakgestuurde assistent vooral de eigen zoekfuncties voor internet bevoordelen.

Daarnaast zou Google gespecialiseerde zoeksites voor bijvoorbeeld reizen, klussen aan het huis of bedrijven in de buurt de toegang ontzeggen tot de prominentste plekken op zijn zoeksite. Het gaat bijvoorbeeld om sites als Expedia of Yelp.

In oktober beschuldigde het federale ministerie van Justitie Google er al van misbruik te maken van zijn dominante marktpositie. Woensdag betichtten tien staten de Alphabet-dochter er in een andere zaak van oneerlijk afspraken met Facebook te hebben gemaakt. Door een samenwerking tussen de twee internetbedrijven werden adverteerders op Facebook voorgetrokken op Google.

Barnier: Nog maar enkele uren over voor brexit-deal

BRUSSEL — De tijd voor het bereiken van een handelsakkoord tussen het Verenigd Koninkrijk en de Europese Unie is bijna op. De Europese hoofdonderhandelaar Michel Barnier heeft tegen het Europees Parlement gezegd dat ‘het moment van de waarheid’ is aangebroken, maar dat er nog altijd aanzienlijke obstakels zijn.

“We hebben nog maar enkele uren om te onderhandelen als we een verdrag op 1 januari in willen laten gaan”, verwees Barnier naar de tijd die nodig is om een verdrag vertaald en aangenomen te krijgen. Desondanks ziet de Fransman nog altijd mogelijkheden. “Het is een smal pad richting een deal, maar het kan nog wel.” Barnier wees erop dat de verschillen op bijvoorbeeld het gebied van toegang tot de Britse visgronden voor vissers uit de EU fundamenteel zijn. “Ik denk niet dat het eerlijk of

acceptabel is als Europese vissers niet in die wateren mogen vissen.” Daarbij wees Barnier erop dat andere sectoren wel gewoon hun rechten behouden. Volgens Barnier is het onduidelijk wat er in de laatste onderhandelingsdagen gaat gebeuren. “We moeten op alles voorbereid zijn.” De Britten verlieten eind januari de EU, maar tot het einde van dit jaar geldt een overgangperiode. Als er voor die tijd geen handelsakkoord ligt, gaan de EU en het Verenigd Koninkrijk verder volgens de regels van wereldhandelsorganisatie WTO. Dat betekent dat er onder meer importheffingen over en weer komen. De Britse premier Boris Johnson liet eerder al weten zo’n ‘no deal’ als meest waarschijnlijke uitkomst te zien. Hij zou later vandaag bellen met voorzitter Ursula von der Leyen van de Europese Commissie over de voortgang.

Unilever gaat in VS weer adverteren op Facebook

AMSTERDAM — De Amerikaanse tak van Unilever gaat weer adverteren op Facebook, Instagram en Twitter na een boycot van bijna een halfjaar. In juni wilde het bedrijf niet meer samenwerken met Facebook, omdat dat bedrijf te weinig zou doen om racisme en haat op zijn platforms te bestrijden.

Bedrijven als Coca-Cola, Starbucks en Pepsico sloten zich in de zomer net als Unilever aan bij de campagne ‘Stop Hate for Profit’. Die was geïnitieerd door ver-

schillende burgerrechtenorganisaties na de dood van George Floyd. De zwarte Amerikaan kwam om het leven door politiegeweld.

Unilever zal naar eigen zeggen de aankomende tijd de resultaten van Facebook nauwkeurig beoordelen op basis van de tijdlijnen van de verschillende platforms en de toezeggingen van het bedrijf.

Facebook kijkt ernaar uit om weer samen te werken met Unilever en zegt zich te blijven inzetten om schadelijke informatie te bestrijden.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	18-Dec				18-Dec		
DOW JONES	30.108,49	-0.64%		AEX	625,25	0.08%	
S&P 500 INDEX	3.699,29	-0.62%		ARCELOMITTAL	18,78	-2.44%	
NASDAQ	12.730,16	-0.27%		AEGON NV	3,10	-1.99%	
AMAZON.COM INC	3.202,88	-1.03%		KONINKLIJKE AHOL	23,42	0.56%	
APPLE INC	127,35	-1.05%		AKZO NOBEL	87,28	0.51%	
BAIDU INC-SP ADR	197,41	3.84%		ASML HOLDING NV	389,55	-0.24%	
BERKSHIRE HATH-B	222,12	-1.14%		DSM (KONIN)	139,55	1.60%	
BOEING CO/THE	219,33	-0.86%		HAL TRUST	116,00	-2.03%	
CITIGROUP INC	59,28	-1.23%		HEINEKEN NV	89,36	-0.31%	
COCA-COLA CO	53,02	-0.48%		ING GROEP NV	7,88	-0.87%	
COSTCO WHOLESALE	369,33	-0.26%		KPN (KONIN) NV	2,53	2.64%	
WALT DISNEY CO	174,85	-0.75%		KONINKLIJKE PHIL	44,80	1.74%	
3D SYSTEMS CORP	11,77	1.86%		RANDSTAD NV	54,96	0.44%	
EBAY INC	53,01	-0.08%		ROYAL DUTCH SHA	15,39	-1.36%	
FACEBOOK INC-A	272,14	-0.85%		TOMTOM NV	8,25	1.73%	
GENERAL ELECTRIC	10,97	0.83%		TOTAL SE	35,99	-1.08%	
ALPHABET INC-A	1.722,84	-1.02%		UNILEVER PLC	47,92	-0.17%	
HP INC	24,16	-0.25%		W.P. STEWART HOL	694,02	1.06%	
HOME DEPOT INC	271,91	-0.75%		SCOTIA FUNDS		17-Dec	
INTEL CORP	49,40	-2.48%		MONEY MARKET	13,5980	0.00%	
JOHNSON&JOHNSON	152,71	-0.59%		US DOLLAR BOND	3,0301	0.05%	
MICROSOFT CORP	218,39	-0.47%		GLOBAL EQUITY	3,3742	0.75%	
PROCTER & GAMBLE	137,79	-0.33%		US EQUITY	19,2296	0.80%	
ROYAL DUTCH-ADR	37,57	-1.40%		CANADIAN EQUITY	2,9591	0.59%	
STARBUCKS CORP	103,07	-0.14%		FUNDS		17-Dec	
TWITTER INC	55,08	0.83%		BSF DEFENSIVE	123,05	0.27%	
WALMART INC	146,04	-0.04%		BSF CONSERVATIVE	113,73	0.37%	
EXCHANGE TRADED FUND				BSF MODERATE	147,02	0.43%	
ALERIAN MLP - AMP	27,11	-0.38%		BSF AGGRESSIVE	162,36	0.57%	
ISH GBL HY BD - GHYG	50,35	-0.14%		BGF MULTI ASSET INC	10,17	0.20%	
ISH IBIOXX HY BD - HYG	86,66	0.05%		BGF GBL ALLOCATION	72,30	0.84%	
ISH SELECT DIV - DIVY	95,20	-0.55%		BGF USD CORE BOND	18,37	0.16%	
ISH MSCI EMKT - EEM	50,96	-0.19%		BGF FIX INC GBL OP	15,64	0.13%	
ISH MSCI PAC - EPP	47,46	-1.10%		BGF USD HI YIELD BND	37,45	0.05%	
ISH RUSSELL - IWW	221,06	-0.43%		CURRENCIES		18-Dec	
ISH S&P 500 - SPY	62,80	-0.55%		YEN/USD	103,3800	0.28%	
ISH EUROPE - IEV	47,89	-0.54%		EUR/USD	1,2229	-0.32%	
INVESCO QQQ TRUS	309,58	-0.46%		CAN/USD	1,2779	0.46%	
INVESCO DB COMMO	14,71	0.48%		GBP/USD	1,3487	-0.72%	
SPDR S&P INT DIV-DWX	36,73	-0.82%		COMMODITIES		18-Dec	
SPDR S&P MID 400	418,42	-0.30%		OIL WTI	49,03	1.39%	
SPDR S&P 600 SMA	79,90	0.24%		GOLD	1883,90	-0.08%	
VANGUARD REIT - VNQ	85,51	-1.34%		SILVER	25,85	-0.83%	
WSDOMTR JAP H EQ-DXJ	54,69	0.37%		WHEAT	607,25	-0.25%	
Source Bloomberg							

A Standard Of Excellence Since 1916



MADURO & CURIEL'S BANK



Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center | Schottegatweg (oost) z/n
P.O.Box 305 | Curaçao | Tel 466 1818 | Fax 466 1633
e-mail: pbis@mcb-bank.com | website: www.mcb-bank.com/pbis

Belangrijke nummers

Centraal Politie	100	— San Nicolaas—		— Mortuaries —	
Brandweer	911	Ambulance	584-5050	Ad Patres	584-2299
Politie O'stad	102	Centro Medico	524-8833	Aurora	588-6699
Politie San Nicolaas	104	BGD San Nicolaas	527-2782	Olive Tree San Nicolaas	584-8888
Politie St.Cruz	105	Serlimar	584-5080	Royal Funeral Home	582-0000
Politie Noord	107				
Telefon pa Hubentud	131	— Botica —		— Stichtingen —	
Tipline Politie	11141	4 Centro Medico	584-5794	Fundacion Anti-Droga Aruba	
Ziekenhuis	527-4000	Aloë	584-4606	(FADA)	583-2999
Dierenarts	585-0400	Central	585-1965	Fundacion Respetami	582-4433
Elmar centraal	523-7100	Dakota	588-7364	Zwanger? Fundacion	
Elmar storing	523-7147	Del Pueblo	582-1253	CIZKA	583-0331
WEB Aruba	525-4600	Eagle	640-8443 ext 101	Fundacion Diabetico	592-4321
SETAR	525-1000	Kibrahacha	583-4908	Arubano	566-5045
Taxi (TAS)	587-5900	Maria	6408443 ext 301	Twelve Step Meeting	
Taxi (ATT&T)	582-2010	Noord	6408443 ext 201	AA-NA- AL- ANON- OA	583-8989
Taxi (PTS)	588-0035	Oduber	582-1780	Fundacion Amor Pa	568-4739
Taxi (Diamond)	587-2300	Paradera	588-6638	Prohimo	564-8849
Kankerbestrijding	582-0412	San Lucas	584-5119	NA Acceptance Group	565-7500
Stichting SAMBA	582-0903	San Nicolaas	584-8186	Fundacion Centro	
		Santa Anna	586-8181	Ecologico Aruba	562-8984
—Oranjestad—		Santa Cruz	585-8028	Bureau Sostenemi Misbruik	
Ambulance	582-1234	Seroe Preto	6408443 ext 401	en mishandeling tegen	
BGD Oranjestad	527-2782	Trupiaal	583-8560	minderjarigen	588-1010
Veterinaire Kliniek	582-1720			Fundacion C.V.A. voorkomen	
Animal Shelter	582-1623			en zorg voor stroke	567-7004

Het weer

ZATERDAG 19 DEC 2020			
Gedeeltelijk bewolkt met kans op regen. Wind uit het Oostnoordoost tussen 24 en 33 km/u.			
Max Temp. 31°	Voelt Als 34°	Wind 24 km/u	Precipitatie 25%
Zonsopgang 06:56	Zonsondergang 18:19	UV index 10 v/d 10	
ZATERDAG			
Gedeeltelijk bewolkt met kans op regen. Wind uit het Oostnoordoost tussen 20 en 32 km/u.			
Min Temp. 26°	Voelt Als 28°	Wind 20 km/u	Precipitatie 25%
Maansopgang 11:22	Maansondergang 23:16		

Huisartsen

Dienstdoende huisartsen	
Huisarts nachtdienst - Oranjestad	Dienstdoende apotheken
Huisartsenpost Hospitaal 527-4580	Apotheek nachtdienst San Nicolaas
	Botica Paradera 588-6638
Huisarts nachtdienst - San Nicolaas	Apotheek nachtdienst Oranjestad
Centro Medico	Botica San Lucas 584-5119
San Nicolaas	
18 Dec 2020 - Dr. Vis	

Oplossing sudoku 18 december

4	9	6	2	1	7	3	5	8
5	1	7	3	4	8	6	9	2
3	2	8	6	9	5	4	1	7
6	5	1	8	3	2	7	4	9
7	4	9	1	5	6	8	2	3
2	8	3	4	7	9	1	6	5
8	3	2	5	6	4	9	7	1
1	7	4	9	2	3	5	8	6
9	6	5	7	8	1	2	3	4

BVN			bvn
14:55	Tijd voor MAX	06:05	VRT Journaal
15:35	Sesamstraat 10 voor...	06:50	M
15:50	NOS Jeugdjournaal	07:40	NOS Journaal
15:55	Het Klokhuis	08:00	Weerbericht Europa/Afrika
16:10	Rudy's grote kerstshow	08:05	Klem
16:30	Blokken	08:55	Droomhuis Gezocht
16:55	Thuis	09:40	NOS Studio Sport
17:20	EenVandaag		Eredivisie
17:35	NOS Gesprek minister-president	10:05	Op1
17:45	Dagelijkse Kost	11:05	Nieuwsuur
18:05	VRT Journaal	11:45	Weerbericht Amerika/Caribiën
18:50	M	11:50	Iedereen beroemd
19:40	NOS Journaal	12:00	VRT Journaal
20:00	Weerbericht Europa/Afrika	12:35	Vroege Vogels
20:05	Klem	13:15	BinnensteBuiten
20:55	Droomhuis Gezocht	13:40	Typisch Betuwe
21:40	NOS Studio Sport	14:05	Tiki Taka Touzani
	Eredivisie	14:30	Tijd voor MAX
22:05	Op1	15:15	Sesamstraat
23:05	Nieuwsuur	15:30	Sesamstraat 10 voor...
23:45	Weerbericht Amerika/Caribiën	15:40	Het Klokhuis
	Iedereen beroemd	15:55	Rudy's grote kerstshow
23:50		16:15	Floortje Blijft Hier
		16:45	Zembla
		17:25	EenVandaag
zaterdag 19 december		17:50	Donnie aan de Kook
00:00	VRT Journaal	18:00	VRT Journaal
00:35	De Afspraak	18:40	Zelfde deur
01:20	Hunted	19:20	NOS Journaal
02:15	NOS Journaal	19:40	Weerbericht Europa/Afrika
02:30	BinnensteBuiten	19:45	Kamp Van Koningsbrugge
02:55	Tijd voor MAX	20:35	All Stars & Zonen
03:35	Sesamstraat 10 voor...	21:05	Even tot hier
03:50	NOS Jeugdjournaal	21:50	NOS Studio Sport
03:55	Het Klokhuis		Eredivisie
04:10	Rudy's grote kerstshow	22:40	Nieuwsuur
04:30	Blokken	23:10	Weerbericht Amerika/Caribiën
04:55	Thuis	23:15	NOS Studio Sport
05:20	EenVandaag	23:40	Iedereen beroemd
05:35	NOS Gesprek minister-president		compilatie
05:45	Dagelijkse Kost		

COLOFON

Uitgeverij: Amigoe Aruba N.V. Amigoe op School Topixs Aruba Production Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368	Topixs Aruba Production Raissa Montilla topixaruba@amigoe.com
Directie: Michael Voges mvoges@amigoe.com Grecia Willems gwillems@amigoe.com	Administratie Amigoe Krant: Rushilene Lejuez adminaruba@amigoe.com
Redactie: Melissa Stamper (eind redacteur) Nadine Salas Ariën Rasmijn Bobby Spier Carina Weaver Jan Jager arubaredactie@amigoe.com	Administratie Abonnement: Zulaika Kelly abonementaruba@amigoe.com
Advertentie verkoop Amigoe Krant: Zulma Kock avisoaruba@amigoe.com	Distributie en klachten over bezorging: Zulma Kock abonementaruba@amigoe.com
Amigoe op School: Rushilene Lejuez Lizayra Polak aosaruba@amigoe.com	Printer: Caribbean Speed Printers NV Aruba
	Kantooruren: Maandag t/m Vrijdag 8:00 am – 4:30 pm
	Bankrekeningnummers: Caribbean Mercantile Bank #20651903 Banco di Caribe # 81027801 RBC #100031723 Aruba Bank # 6000400190



BELANGRIJKE GEGEVENS

Ik ben positief getest voor Covid-19. Wat moet ik doen?

Als u Covid-19 positief blijkt te zijn, moet u onmiddellijk thuis in isolatie gaan.

Isolatie betekent dat u zo min mogelijk contact heeft met anderen. U mag niet naar uw werk, niet naar school en niet naar andere publieke plaatsen gaan. U moet thuisblijven, bij voorkeur in een aparte kamer met een eigen badkamer. U heeft een goed geventileerde ruimte nodig. U moet persoonlijke spullen bij de hand hebben zoals: handdoeken, borden, bekken en vorken; deel deze niet met anderen. Leef de hygiënemaatregelen goed na en gebruik een mondkapje in het bijzijn van anderen in uw huis. Volg deze instructies totdat de DVG u akkoord geeft om weer uit isolatie te gaan.

Zorg ervoor dat u tijdens deze periode genoeg rust neemt, goed eet, goed drinkt, eventueel medicijnen inneemt volgens de instructies van uw arts; indien uw gezondheid verslechtert neem dan onmiddellijk contact op met uw huisarts.

Samen kunnen we het weer stoppen!



Harde kritiek uit Kamer over ‘late’ start inenting in Nederland

DEN HAAG — Vanuit de Tweede Kamer klinkt harde kritiek op de vaccinatiestrategie van zorgminister Hugo de Jonge. Tijdens een spoeddebat gisteravond toonden PVV, PvdA, SP, GroenLinks, 50PLUS en DENK hun verontwaardiging over de melding van de minister dat de eerste vaccins op 8 januari kunnen worden toegediend. Veel andere landen beginnen al deze maand of zijn al begonnen. De Kamer vindt dat de voorbereiding al lang klaar had moeten zijn, omdat het al maanden bekend is dat de vaccins eraan komen.

Zowel de oppositie- als de coalitiepartijen willen van De Jonge weten waarom het veel andere Europese landen wel lukt dit jaar de eerste prikken te zetten. PVV-leider Geert Wilders spreekt van ‘amateurisme, een blamage’. “Waarom hebben de GGD en de mi-



Foto: Shutterstock

nister hun zaakjes niet op orde?” Ook wil hij weten waarom de callcenters nog niet kunnen draaien en de IT-systemen nog niet zijn getest. “Nederland loopt weer achteraan en het is niet de eerste keer dat de minister klungelt.”

PvdA-leider Lodewijk Ascher vindt ook dat zorgvuldigheid van het grootste belang is, maar vraagt zich af of andere landen die al beginnen dan ‘onzorgvul-

dig zijn’. Het is volgens SP-fractievoorzitter Lilian Marjnissen niet de eerste keer dat De Jonge met een te optimistisch verhaal komt, terwijl hij bijvoorbeeld voor een draaiende camera staat. Ze noemt de coronapp, het testen en het broncontactonderzoek, waarover de minister volgens haar vooraf te mooie woorden had. “Dit mag niet misgaan”, waarschuwt ze hem. GroenLinks-fractievoorzitter Jesse Klaver sprak van

nalatigheid. “Waar is het mis gegaan?” Ook volgens hem telt elke week.

Coalitiepartijen VVD, CDA, D66 en ChristenUnie zitten met vragen en zorgen. Zo willen ook de VVD en het CDA weten waarom andere Europese landen al wel eind december kunnen starten, maar Nederland niet. “Waarom kan het niet sneller en lukt andere landen dat wel?”, vraagt VVD-fractievoorzitter Klaas Dijkhoff zich af. Volgens D66’er Rob Jetten ligt het vooral aan de logistiek. Waarom zijn die voorbereidingen niet eerder begonnen, wilde hij weten. ChristenUnie-leider Gert-Jan Segers vreest dat Nederland vertraging blijft houden als het nu achterloopt. Volgens CDA-fractievoorzitter Pieter Heerma is het begrijpelijk dat het ongeduld groeit, maar het moet wel veilig en verantwoord. “Anders dreig je het vertrouwen van de bevolking te verspillen.”

RIVM: Daling nieuwe coronabesmettingen

BILTHOVEN — Het RIVM heeft het afgelopen etmaal 12.028 nieuwe positieve coronatesten geturfd. Gisteren waren het er 12.823 (na correctie).

Het aantal gemelde sterfgevallen steeg van gisteren op vandaag met 85. Een dag eerder waren dat er 76. Een en ander wil niet zeggen dat al die mensen in het afgelopen etmaal zijn

overleden. Zulke informatie wordt soms met wat vertraging doorgegeven. In de afgelopen zeven dagen zijn ruim 70.228 positieve tests geteld en 441 sterfgevallen.

Aantal ic-bedden opgeschaald

Het aantal ic-bedden is inmiddels geleidelijk opgeschaald naar 1233, meldt het Landelijk Coördinatie-

centrum Patiënten Spreiding (LCPS). Dat is inclusief enkele reservebedden. Opschaling is nodig om de toename van het aantal Covid-19 patiënten op te vangen.

Normaal zijn er 1050 ic-bedden. Dat aantal kan stapsgewijs worden uitgebreid naar 1150, 1350 en uiteindelijk naar 1750 bedden, maar in dat laatste ge-

val moet er worden gestopt met alle andere niet-spoedeisende zorg. Op- en afschaling heeft vooral te maken met het beschikbare personeel, dat wel weer of niet meer op gewone afdelingen kan worden ingezet. Er is altijd een zekere fluctuatie.

Op de intensivereafdelingen lagen gisteren 536 mensen met Covid-19, 10 meer dan 24 uur eerder.

Waakhond VS gaat ook coronavaccin Moderna goedkeuren

WASHINGTON — De Amerikaanse medicijnwaakhond FDA zal ook het coronavaccin van Moderna goedkeuren voor gebruik in de Verenigde Staten. Dat zeggen ingewijden tegen zakenkrant *Financial Times*, nadat een groep deskundigen gisteren al een positief advies gaf over noodtoelating.

De FDA zou van plan zijn dat advies over te nemen. Het besluit om het Moderna-vaccin goed te keuren, zou bij de toezichthouder achter gesloten deuren al zijn genomen. Een formeel besluit van de FDA zou in de komende dagen worden verwacht. Ook bij noodtoelating kan het middel op grote schaal worden gebruikt.

De Amerikaanse toezichthouder gaf eerder al groen licht voor het gebruik van een vaccin van BioNTech en Pfizer. EU-landen als Ne-

derland wachten nog tot het Europees Geneesmiddelenbureau (EMA) dat middel goedkeurt. Daar wordt komende maandag een besluit over verwacht. Op 6 januari zou dan een besluit kunnen volgen over het Moderna-vaccin.

Trump claimt goedkeuring vaccin, toezichthouder ontkent

Volgens president Donald Trump is het Moderna-vaccin goedgekeurd. Medicijnwaakhond FDA ontkent de mededeling van Trump en zegt dat het evaluatieproces nog in volle gang is.

Trump zei op Twitter dat het middel direct gedistribueerd zou worden, maar dat lijkt voorbarig nu de FDA goedkeuring ontkent. De Verenigde Staten zijn zwaar getroffen door het virus. Het land telt ruim 17 miljoen besmettingen en meer dan 317.000 doden.

Oostenrijk na kerst voor 3e keer in lockdown

WENEN — Oostenrijk gaat volgens Oostenrijkse media na Kerstmis voor de derde keer in lockdown vanwege het coronavirus. De definitieve beslissing over de maatregelen wordt vanmiddag genomen, tijdens het overleg tussen premier Sebastian Kurz en de leiders van de deelstaten. Het land wil een tweede massale testronde beginnen tijdens de lockdown, die tot 18 januari zou duren. De regering heeft nog niet gereageerd op de berichten.

Mensen in Oostenrijk die zich laten testen en het coronavirus niet hebben, zouden eerder uit de lockdown mogen. Mensen die zich niet laten testen op het virus moeten zich aan alle

lockdownregels houden, net als mensen die positief testen.

Een groot deel van de winkels moet sluiten. Ook krijgen kinderen na de kerstvakantie tot zeker 18 januari onderwijs online. Restaurants zijn al sinds november gesloten, maar zouden op 18 januari ook weer open mogen voor mensen die zich hebben laten testen. De tweede lockdown in het land eindigde begin deze maand. Ondanks de hoge besmettingscijfers zag de regering toen niet voldoende reden de strenge regels te handhaven. Oostenrijk ging in het voorjaar tijdens de eerste coronagolf ook op slot.

In Oostenrijk is het virus bij ruim 334.000 mensen vastgesteld. Het geregistreerde dodental ligt boven de vijftienduizend.

Mantelzorgers zwaarder belast in coronajaar



Foto: Shutterstock

UTRECHT — Zo’n twee derde van de mantelzorgers van mensen met dementie zeggen zwaarder belast te zijn dan normaal, als gevolg van de coronacrisis, meldt Alzheimer Nederland op basis van onderzoek onder ruim 3500 mantelzorgers. De oorzaak voor de toegenomen druk op mantelzorgers is volgens de koepelorganisatie het wegvalLEN van professionele ondersteuning.

Zo’n 45 procent van de mantelzorgers krijgt in de coronacrisis minder steun van de dagbesteding en vrijwilligers. Bij 20 procent van de mantelzorgers viel de zorgmanager weg. Daardoor waren mantelzorgers van mensen met dementie de afgelopen maanden vaak op zichzelf aangewezen, aldus Alzheimer Nederland.

En dat terwijl mantelzorgers voor een dementerende naaste gemiddeld evenveel tijd kost als een fulltime baan. Partners van iemand met dementie zijn gemiddeld zelfs 65 uur per week kwijt aan de zorg. Het merendeel van de mantelzorgers heeft veel problemen om dagelijkse activiteiten te combineren met

Verbod op onverdoofd religieus slachten mag

LUXEMBURG — Een verbod op onverdoofd slachten zoals dat in Vlaanderen geldt is niet in strijd met het Europees recht en evenmin met de vrijheid van religie. Dat oordeelt het Europees Hof van Justitie. Ook de voorvechters van een Nederlands verbod pakken met deze ruggesteun de draad weer op.

De hoogste Europese rechter legt met deze uitspraak een eerder advies van de advocaat-generaal naast zich neer. De hoge adviseur stelde in september juist dat EU-wetgeving ruimte biedt voor religieuze riten, ook al betekent dat voor het onverdoofd slachten dat het dier meer ‘pijn, spanning of lijden’ te verduren heeft.

Het hof stelt nu echter dat inmenging door de overheid is ingegeven door een erkende doelstelling van algemeen belang in de EU, “namelijk het bevorderen van het dierenwelzijn”. Maatregelen kunnen volgens het hof een juist evenwicht tot stand brengen tussen dat belang enerzijds en de vrijheid van joodse en islamitische gelovigen om hun godsdienst te belijden anderzijds.

De Partij voor de Dieren, die werkt aan een Nederlands verbod, heeft de uitspraak juichend ontvangen. Zij had de behandeling van het wetsvoorstel even stilgelegd na het slechte nieuws van de advocaat-generaal. Als het hof het verbod ook zou hebben afgewezen was het wetsvoorstel hoogstwaarschijnlijk tot mislukken gedoemd geweest, net als een eerdere poging twaalf jaar geleden. Al ‘zouden we het zeker hebben geprobeerd’, laat de partij weten.



Foto: Shutterstock

Archieffoto: Protestbord tegen onverdoofd slachten

Maar nu gaan ze ‘met de wind in de zeilen door’, aldus een woordvoerder. In de loop van het voorjaar is het voorstel klaar voor een Kamerdebat, maar dat kan vervolgens nog wel even op zich laten wachten.

Vlaams minister van Dierenwelzijn Ben Weyts is al evenzeer opgetogen over de uitspraak. “Wij schrijven vandaag geschiedenis. Dit betekent dat nu in heel Europa de deur openstaat voor een verbod op onverdoofd slachten”, twittert hij.

Verschillende joodse en islamitische organisaties waren naar het Grondwettelijk Hof in België gestapt om het verbod in Vlaanderen, dat sinds 2019 van kracht is, van tafel te krijgen. Zij voeren aan dat hun religie slachten zonder verdoving voorschrijft. Ze beroepen zich op de vrijheid van godsdienst om dat te blijven doen.

Het Grondwettelijk Hof vroeg daarop het EU-hof om te oordelen over de kwestie en moet zich nu beraden op de uitspraak. Weyts hoopt dat het nu snel met een arrest komt.

Brexit hoeft niet te leiden tot grenschaos

CALAIS — De brexit hoeft niet te leiden tot chaos in de drukke haven van Calais. Dat zei havenbaas Jean-Marc Puisseuseau, die benadrukte dat het wel noodzakelijk is dat bedrijven procedures goed volgen. “Brexit is geen synoniem van chaos. Het is geen synoniem van files”, zei Puisseuseau tegen persbureau Reuters. “Als douaneaangiften op tijd worden ingevuld, zie ik geen probleem.”

De relatie tussen het Verenigd Koninkrijk en de EU verandert aan het eind van 2020 mogelijk ingrijpend. Het Britse vertrek uit de EU vond eerder dit jaar al plaats, maar Londen houdt zich nog tot het eind van jaar aan Europese regels. Dat betekent dat de problemen aan de grens tot dusver beperkt zijn gebleven. Brussel en Londen onderhandelen nog over een handelsakkoord, maar dat overleg verloopt stroef en de tijd dringt.

Bedrijven vrezen dat de aanvoer van goederen verstoord kan raken als het niet lukt een

deal te sluiten. Puisseuseau benadrukte dat zijn haven in elk geval klaar is voor de nieuwe situatie. Er zijn miljoenen euro’s geïnvesteerd in nieuwe infrastructuur. Calais bevindt zich op enkele tientallen kilometers van het Verenigd Koninkrijk en is een belangrijk doorvoerpunt.

Ondanks de bemoedigende woorden van de Franse havenbaas, erkennen medewerkers van de Franse douane dat onduidelijk is hoe goed bedrijven uit andere Europese landen zich voorbereiden. Vrachtwagens uit alle hoeken van de EU gaan via Calais naar het Verenigd Koninkrijk en terug. Zij moeten waarschijnlijk rekening houden met meer bureaucratie.

“We hebben tegenwoordig te maken met twee virussen: brexit en het coronavirus”, zei Puisseuseau. Hij sprak de hoop uit dat er volgend jaar meer duidelijkheid komt over de brexit en dat ook het virus dan met succes zal worden bestreden. “En dat in 2022 de toeristen terugkeren. Ik ben niet pessimistisch over de toekomst.”

Aantal overledenen hoger dan gewoonlijk in een week

DEN HAAG — Vorige week zijn naar schatting 3550 mensen overleden, 450 meer dan gebruikelijk voor deze periode van het jaar. Vergeleken met een week eerder stierven er ongeveer vijftig mensen meer, meldt het CBS.

In de winter komen altijd meer mensen te overlijden, maar de sterfte is de afgelopen maanden hoger dan gebruikelijk. Het statistiekbureau merkte eerder op dat de hogere sterfte samenvalt met de tweede golf van de corona-epidemie in Nederland.

Sinds de laatste week van september zijn er volgens het Centraal Bureau voor de Statistiek 5300 meer mensen overleden dan je zou verwachten in deze periode. Tijdens de eerste golf van de corona-epidemie (9 maart tot en met 4 mei) lag deze zogeheten oversterfte fors hoger, naar schatting op bijna negenduizend.

De meeste van alle coronadoden kregen langdurige zorg. Dat zijn chronisch zieken, kwetsbare ouderen, bewoners van verpleeghuizen en mensen met een ernstige geestelijke of lichamelijke beperking.

Dementie bij 40-plussers

In de komende tien jaar stijgt het aantal 40-plussers met dementie van 300.000 naar bijna 400.000 ofwel van 3,3 procent naar 4,1 procent. Dat komt vooral door de toename van het aantal senioren, bij wie dementie verreweg het vaakst voorkomt. Dat meldt informatiecentrum voor de zorg Vektis.

De uitgaven in verband met dementie stijgen van 11,8 miljard euro in 2020 naar 15,5 miljard euro in 2030.

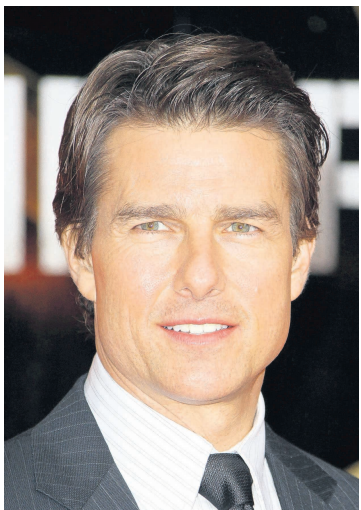
Ook neemt de druk op de zorg nog extra toe.

In 2019 is 106,2 miljard euro uitgegeven aan alle zorg en welzijn in ons land, maar dat was inclusief kinderopvang.

Er wordt wel gekeken naar hoe dementie kan worden vertraagd, stelt Vektis vast. Daarbij is er onder meer aandacht voor de risicofactoren zoals roken, overgewicht, hoge bloeddruk en het hebben van te weinig mentale en sociale activiteiten.

Tom Cruise al op kerstvakantie

Tom Cruise besloot vroeg met kerstvakantie te gaan, nadat een audio-opname lekte waar te horen is hoe hij personeelsleden op de set van 'Mission: Impossible 7' uitschold. Hij vond dat ze de Covid-19 regels overtraden door geen 2 meter afstand te houden.



Cruise zal de opnames van zijn nieuwe film vandaag afronden en stapt gelijk op zijn privéjet terug naar Miami. Hier brengt hij dan de vakantie door met zijn zoon, Connor, meldt *The Sun*. Cruise barstte los toen hij twee werknemers zag staan, zonder dat ze 2 meter afstand in acht namen. Hij schreeuwde het personeel toe dat ze worden ontslagen als ze de richtlijnen voor het coronavirus op de set niet volgen. "Als ik je het nog een keer zie doen, ben je helemaal weg", schreeuwde Cruise. "En als iemand in deze ploeg het doet, dan is dat het! Jij en jij ook. En jij, doe het nooit meer." Zijn woede-uitbarsting liet het vijftig man tellend personeel van Warner Bros. Studios in Leavesden, Hertfordshire, geschokt achter. Vijf stafmedewerkers besloten na de tirade van Cruise op te stappen.

Begraafplaats slaat coronadoden op in zeecontainer

Een begraafplaats in het Duitse Hanau is begonnen met het tijdelijk opslaan van coronadoden in een zeecontainer, omdat ziekenhuismortuaria vol zijn. "Helaas is de situatie in Hanau zo sterk veranderd dat we nu gebruik moeten maken van containers die we hier sinds april hebben, aanvankelijk uit voorzorg", zegt Alexandra Kinski, hoofd begraafplaatsen en

crematoria in Hanau in de deelstaat Hessen. Momenteel liggen er al twee lijken opgeslagen in de metalen container waarin plek is voor 25 lichamen. Volgens Kinski worden mensen hier na hun dood slechts korte tijd bewaard. "Als iemand overlijdt en er is geen plaats in de kliniek, dan komen ze hier en blijven ze even tot de overledene naar een laatste

rustplaats wordt gebracht, bijvoorbeeld hier op de begraafplaats", zei ze. Het totale aantal besmettingen in Duitsland is meer dan 1,4 miljoen; meer dan 24.000 Duitsers hebben die besmetting niet overleefd. Sinds woensdag is in Duitsland een harde lockdown van kracht. Onder meer veel bedrijven en scholen moeten gesloten blijven tot in januari.



Uren vast op snelweg Japan door sneeuwstorm

Zeker tweeduizend auto's hebben uren vastgestaan op een snelweg in Japan door een hevige sneeuw-

storm. Sommige voertuigen stonden volgens de Japanse omroep NHK tot wel 36 uur in de file. Nog

lang niet iedereen is weg. Zeker zeshonderd auto's staan nog vast op de snelweg. Drie mensen moesten

naar het ziekenhuis. Reddingswerkers zijn al uren bezig om alle voertuigen uit te graven.



Ook worden voedselpakketten en dekens uitgedeeld aan mensen die nog vastzitten in hun auto.

"Ik heb 36 uur vastgezet en had geen idee wat er aan de hand was", zei een vrachtwagenchauffeur tegen NHK. Een automobilist zei dat hij sneeuw moest eten, omdat hij geen eten en water bij zich had.

Het noorden en westen van Japan worden geteisterd door sneeuwstormen. Er is een recordhoeveelheid sneeuw gevallen. Ook de komende dagen blijft het sneeuwen in de regio aan de Japanse Zee. Morgen wordt zeker 40 centimeter sneeuw verwacht.

Mensen

Spanje op weg naar legalisering euthanasie



Spanje is op weg euthanasie te legaliseren. Het wordt dan het vierde land in de Europese Unie waar het mogelijk is, na Nederland, België en Luxemburg. Het katholieke Zuid-Europese land zette gisteren een grote stap richting zelfgekozen levensbeëindiging na goedkeuring van de plannen door het Lagerhuis van het Parlement.

Het wetsvoorstel van de linkse coalitie-regering maakt euthanasie en hulp bij zelfdoding mogelijk voor mensen met een ernstige en ongeneeslijke of een slopende ziekte die 'ondraaglijk lijden' veroorzaakt. Een meerderheid van 198 tegen 138 stemmen ging akkoord. De conservatieve Volkspartij en het extreemrechtse

Vox zijn fel tegen, net als religieuze bewegingen.

De euthanasiewet gaat nu naar de andere kamer van het parlement, de senaat. Zonder ingrepen kan het voorstel komend voorjaar worden goedgekeurd.

Euthanasie, wanneer een arts een patiënt actief helpt te sterven, en hulp bij zelfdoding, als een arts een patiënt een dodelijke substantie verstrekt, worden door de Rooms-Katholieke Kerk als moord beschouwd. In Spanje staat nu op hulp bij levensbeëindiging een celstraf van maximaal tien jaar, maar volgens een opiniepeiling vindt bijna 90 procent van de Spanjaarden dat het uit de strafwet moet.

Star Wars-acteur Jeremy Bulloch overleden



Acteur Jeremy Bulloch, bekend van zijn rol in de Star Wars-films, is op 75-jarige leeftijd overleden. Dat maakte collega-acteur Daniel Logan gisteren bekend. Het is nog niet duidelijk hoe Bulloch is overleden.

De acteur heeft in zijn leven in meer dan 100 films en series gespeeld. Vooral door de rol van Boba Fett in de Star Wars-films 'The Empire Strikes Back' en 'Return Of The Jedi' kreeg hij grote bekendheid. Onder zijn bekendste rollen vallen ook die in de Bond-

films 'The Spy Who Loved Me' en 'Octopussy'. Hij was ook meerdere malen te zien in de serie 'Dr. Who'. In 2013 sprak hij nog eens over een eventuele Star Wars-comeback. "Het leuke is... als ik een helm draag, weet niemand hoe oud ik ben." Bulloch laat zijn vrouw Maureen, drie zoons en tien kleinkinderen achter.

Simone Williams met grootste afro

Simone Williams heeft het Guinness World Record voor de grootste afro voor een vrouw gebroken. Ze heeft omvangrijke lokken die meer dan 20 cm lang en bijna 23 cm breed worden. Haar afro is 1,20 meter in omtrek. De 32-jarige modeontwerper in Brooklyn zegt dat haar haar altijd veel aandacht heeft getrokken. Ze vertelde aan Guinness dat ze geïnspireerd werd door Aevin Dugas. Deze Amerikaan hield acht jaar het wereldrecord voor grootste afro vast. Williams vertelde aan de Amerikaanse zender CNN dat ze geen magisch serum of product gebruikte voor haar indrukwekkende haargroei. Ze verklaarde dat haar haarre-

gime vrij onderhoudsarm is: ze conditioneerdt één keer per week. En hoewel het een ongelooflijke prestatie is, was Williams' reis om van haar natuurlijke haar te houden een proces. Ze begon negen jaar geleden, toen ze 23 was, haar afro te omarmen. Dit was nadat ze jarenlang haar haar met chemische producten had behandeld.

Na lange tijd het gevoel te hebben gehad dat ze haar natuurlijke haar voor de massa moest verbergen, weet ze nu wat het betekent om ervoor gevierd te worden. Ze zegt dat ze intussen benaderd is door mensen over de hele wereld, die haar als een inspiratiebron beschouwen.



Meer banen door groene projecten

Amsterdam zet de komende anderhalf jaar honderd groene projecten op poten. Zo worden banen gecreëerd en gaat de stad er qua groen ook op vooruit. Het gaat om projecten die snel van start kunnen, zoals de aanleg van groene pleinen, moestuinen, 'postzegelparken' en het planten van bomen. Het werk wordt uitgevoerd door de vaste groenaannemers. Zij zorgen ervoor dat buurtbewoners die op zoek zijn naar werk bij deze projecten aan de slag kunnen. Door het verwijderen van stenen en het vergroenen van de openbare ruimte wordt de stad

leefbaarder en weerbaar tegen extreme hitte, droogte en regenbuien. Wethouder Marieke van Doorninck (Duurzaamheid): "De gevolgen van klimaatverandering zijn nu al merkbaar, met hete zomers en hevige regenbuien. Daarom investeren we niet alleen in maatregelen om de stad te verduurzamen, maar ook in maatregelen om de stad leefbaar te houden." Voor de groene projecten is 2,5 miljoen euro beschikbaar gesteld. Het plan maakt deel uit van de investeringen die het stadsbestuur gaat doen om werklozen weer aan het werk te helpen.

Hebt u iets leuks voor de mensen-pagina?

Een jubileum, diploma of benoeming te melden?

Wij plaatsen het graag op de mensen-pagina.

Stuur uw informatie (kort en bondig, liefst met foto) naar: o.v.v. "mensen".

Buckles

By David Gilbert

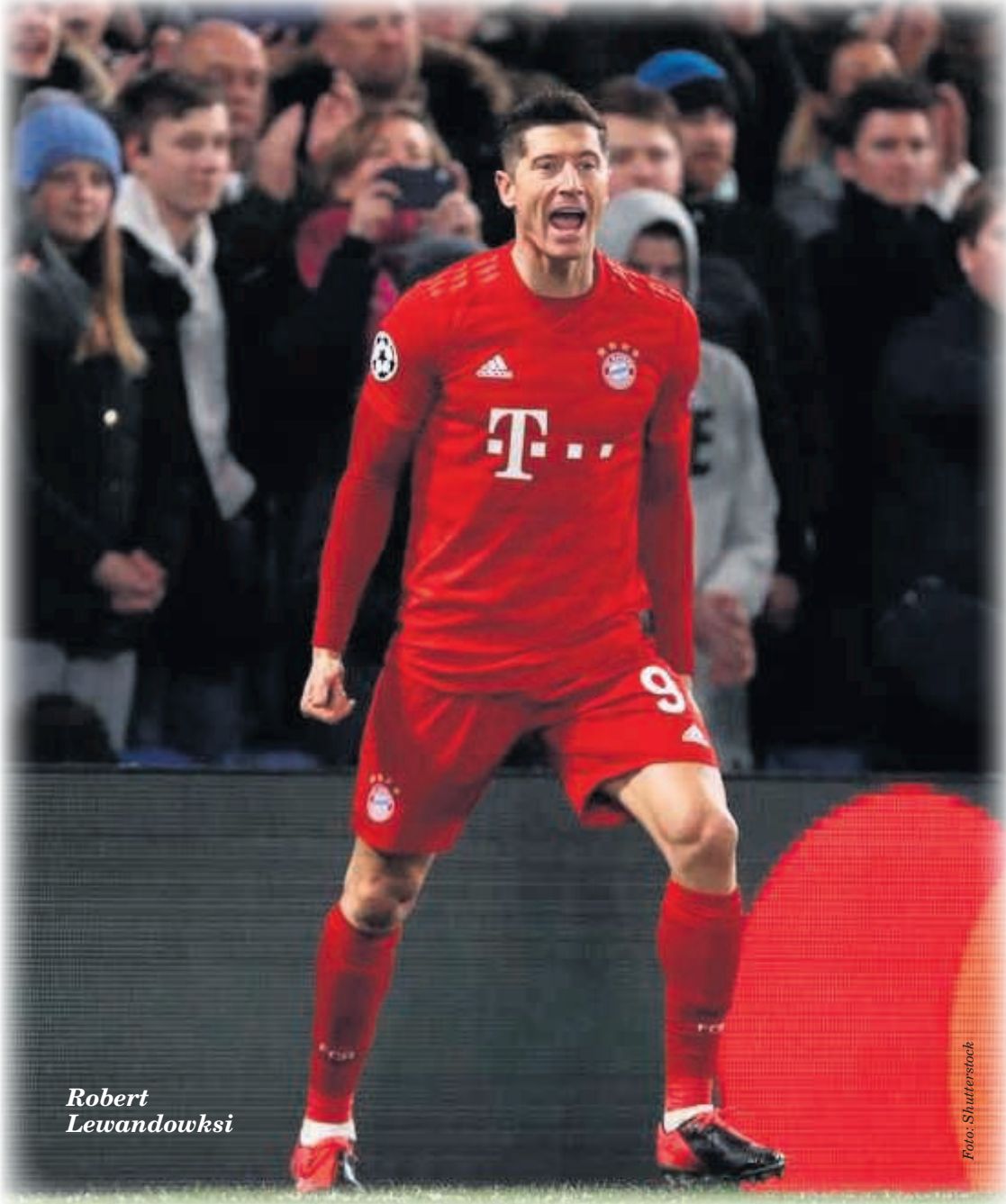
Beetle baily

By Mort Walker

Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman

Lewandowski FIFA-wereldvoetballer van het jaar



Robert Lewandowski

Foto: Shutterstock

ZÜRICH — Aanvaller Robert Lewandowski van Bayern München is voor de eerste keer in zijn loopbaan uitgeroepen tot wereldvoetballer van het jaar. De 32-jarige Poolse topscorer versloeg in de jaarlijkse uitverkiezing de vaste ‘klanten’ Cristiano Ronaldo (Juventus) en Lionel Messi (Barcelona).

Lewandowski kreeg van een jury van bondscoaches, aanvoerders van de nationale ploegen, journalisten en fans de meeste stemmen. Bij de vrouwen ging de onderscheiding voor de beste speelster van het jaar naar de Engelse international Lucy Bronze, die in september van dit jaar Olympique Lyon vervuilde voor Manchester City.

Messi won de FIFA-prijs zes keer, Ronaldo vijf keer. Virgil van Dijk (Liverpool) behoorde dit jaar opnieuw tot de beste elf genomineerden, maar de aanvoerder van Oranje viel af voor de laatste drie. Vorig jaar eindigde Van Dijk als tweede achter Messi. De Nederlander kreeg dit

jaar opnieuw een plaats in het wereldelftal van het jaar. Van Dijk is de enige Nederlander in het keurkorps, dat bij het FIFA-gala ‘The Best in Zürich’ via een livestream werd bekendgemaakt. Matthijs de Ligt (Juventus) en Frenkie de Jong (FC Barcelona) behoorden ook dit jaar tot de voorselectie, maar haalden het beste elftal deze keer niet. Vorig jaar hadden Van Dijk, De Ligt en De Jong namens Oranje gezamenlijk een plek in het beste elftal van het jaar.

Lewandowski, die met Bayern München in Duitsland de ‘dubbel’ pakte en de Champions League won, was vooraf de grote favoriet voor

de titel ‘wereldvoetballer van het jaar’. Hij werd eerder dit jaar al uitgeroepen tot voetballer van het jaar in Duitsland en Europa. “Hij is momenteel de meest complete speler op deze planeet”, zei de Duitse oud-international Lothar Matthäus, zelf oud-wereldvoetballer van het jaar (1991), onlangs over hem. Lewandowski was in het afgelopen seizoen in de Bundesliga met 34 treffers topscorer. Ook in de Champions League was hij met vijftien doelpunten de beste afmaker. De trefzekere Pool scoorde afgelopen woensdag nog twee keer in de thuiswedstrijd tegen VfL Wolfsburg (2-1). Daarmee bracht Lewandowski zijn totaal in de Bundesliga op 251 goals. “Je moet waarschijnlijk altijd solistisch zijn ingesteld om je ‘Tor’instinct (doelpuntgericht, red.) te behouden”, verklaarde hij zijn immer

van Oussama Tannane. Kort daarvoor had Buitink ploeggenoot Matus Bero een fraaie scoringskans gegeven, maar de Slowaak schoot voorlangs.

Dankzij Willem II-doelman Robbin Ruiter en de slordige afronding bij onder anderen Riechedly Bazoer liep Vitesse na 0-2 niet verder weg. Ook in het kleine slotoffensief miste de thuisploeg kracht en slagvaardigheid in het Arnhemse strafschootgebied om tot scoren te kunnen komen.

in de tachtigste minuut in. De ploeg van coach Ole Gunnar Solskjær klom naar de zesde plaats, met 5 punten minder en een wedstrijd minder gespeeld dan koploper Liverpool.

Sheffield United staat troosteloos onderaan met nog maar 1 punt.

Willem II verliest ook in de KNVB-beker thuis van Vitesse

TILBURG — Willem II blijft voorlopig een club in mineurstemming. Na drie nederlagen op rij in de Eredivisie bood ook de KNVB-beker geen uitkomst. De Brabantse ploeg ging op eigen veld machteloos onderuit tegen Vitesse: 0-2. Het competitieduel tussen beide clubs op 31 oktober in Tilburg eindigde eveneens in het voordeel van de Arnhemse formatie (1-3).

De bedoelingen van Willem II waren goed, maar de thuisclub wist amper kansen af te dwingen. Vitesse was in alle opzichten de betere ploeg en kwam in de twintigste minuut op voorgrond. Oussama Darfalou toonde zich niet zelfzuchtig en stelde met een voorzet

de meegekomen verdediger Million Manhoef (18) in staat om de score van dichtbij te openen. Vitesse verzuimde daarna Willem II op een grotere achterstand te zetten. Pas in de 63e minuut sloeg invaller Thomas Buitink koelbloedig toe uit een pass

ManUnited verslaat hekkensluiter Sheffield United moeizaam

SHEFFIELD — Manchester United heeft zich in de Premier League net niet laten verrassen door hekkensluiter Sheffield United. Het duel in Sheffield eindigde in 2-3. Voor de bezoekers kwamen Marcus Rashford (twee) en Anthony Martial tot scoren.

Namens de thuisclub had David McGoldrick de score in de 5e minuut geopend. De Ierse spits zorgde in de 87e minuut ook nog voor

2-3, maar de gelijkmaker zat er niet meer in voor het dappere Sheffield. Bij ManUnited viel oud-Ajacied Donny van de Beek

Amerikaans antidopingbureau hekelt inkorten Russische schorsing

COLORADO — Het Amerikaanse antidopingbureau Usada is niet te spreken over de inkorting van de dopingschorsing van de Russische sport door het CAS. Directeur Travis Tygart noemt het een slappe en afgezwakte uitspraak.

Het sporttribunaal CAS bepaalde dat de Russische sport geschorst blijft tot eind 2022. Rusland werd een jaar geleden door het wereldantidopingbureau Wada voor vier jaar geschorst wegens grootscheepse dopingfraude. De Russen tekenden via Rusada beroep aan. Volgens de Usada-directeur is de uitspraak van het CAS een duidelijke neder-

laag voor het wereldantidopingbureau Wada en voor schone atleten. De sancties worden bovendien ondermijnd doordat Russische atleten nog altijd kunnen deelnemen aan wedstrijden in tenues met de naam ‘Rusland’ erop en dat Russische officials evenementen ‘gewoon’ kunnen bijwonen als ze door het gastland worden uitgenodigd.

Tygart bekritiseerde het Wada, die door dit onderzoek en met deze slappe uitkomst – zelfs met nieuw leiderschap en beloften van verandering – volgens hem niet luistert naar atleten en hen zegt dat ze niet belangrijk zijn. “Rusland heeft hierin de over-

winning geclaimd en heeft met zijn wijze om de sport te corrumperen, de wereld te bedriegen en het globale antidopingsysteem te omzeilen, daarin gelijk.”

Ook het Amerikaanse olympisch en paralympisch comité zei deels tevreden te zijn, maar ook teleurgesteld dat delen van de straf zijn afgezwakt. “Wat ook het ultieme effect van de implementatie van de CAS-uitspraak is, we moeten erkennen dat dit slechts het meest recente hoofdstuk is in het gecalculeerde en ten dele succesvolle Russische plan om schone atleten en de fundamenten van de olympische en paralympische waarde aan te vallen.”

Wolff blijft toch langer teambaas bij Mercedes in Formule 1

BRACKLEY — Toto Wolff blijft de komende jaren in de Formule 1 teambaas van Mercedes. De 48-jarige Oostenrijker zinspeelde de afgelopen maanden over een mogelijk vertrek bij de renstal die al jaren domineert in de Formule 1. Wolff stapte in 2013 in bij Mercedes en is ook aandeelhouder.

Met het Britse chemieconcern Ineos krijgt Mercedes er nu een aandeelhouder bij, naast Wolff en de Duitse autoproducent Daimler. De aandelen worden evenredig verdeeld over de drie partijen. Daimler had 60 procent van de aandelen in bezit, Wolff 30 procent. De vorig jaar overleden Niki Lauda bezat 10 procent.

Ineos, het bedrijf van de Britse miljardair Jim Ratcliffe, werd begin dit jaar al hoofdpartner van Mercedes. Ineos heeft een eigen wielersp ploeg, het voormalige Team Sky, en investeert eveneens in het voetbal, zeilen en atletiek.

Mercedes is al zeven jaar op rij wereldkampioen bij de constructeurs in de Formule 1 en had ook steeds de wereldkampioen in de auto

zitten. Lewis Hamilton overde dit seizoen zijn zevende wereldtitel, waarmee hij het record van Michael Schumacher evenaarde. Zes van zijn zeven titels behaalde Hamilton bij Mercedes. Naar verwachting zet ook de 35-jarige Brit op korte termijn zijn handtekening onder een langer contract bij de Duitse renstal.

Het is de bedoeling dat Wolff in ieder geval de komende drie jaar teambaas is. Hij krijgt de ruimte om een andere directiefunctie binnen het bedrijf te gaan bekleden als hij daaraan toe is. “Ik heb veel zin om aan dit nieuwe hoofdstuk te beginnen, dit team voelt als een familie voor mij”, zei Wolff. “De investering van Ineos is een belangrijk signaal van vertrouwen in de sport na een uitdagend jaar.”

Een jaar ge-

leden werd nog gespeculeerd over een vertrek van Mercedes uit de Formule 1, vooral vanwege de ingrijpende reglementswijzigingen voor 2022.



Toto Wolff

Stevens voor 4e keer trainer van Duitse voetbalclub Schalke

GELSENKIRCHEN — Huub Stevens wordt voor de vierde keer trainer van Schalke 04. De Duitse voetbalclub bevestigde dat de 67-jarige Limburger in de laatste twee wedstrijden voor de korte winterstop de leiding heeft over de hoofdmacht. Schalke, dat al sinds 17 januari geen wedstrijd meer heeft gewonnen in de Bundesliga, ontsloeg vandaag met Manuel Baum al voor de tweede keer dit seizoen de hoofdtrainer.

Stevens zit bij Schalke in de raad van toezicht. De oud-international van Oranje was van 1996 tot 2002 en van 2011 tot 2012 hoofdtrainer van Schalke. In maart 2019 keerde Stevens als interim-trainer terug op de bank. Hij slaagde erin de club te behoeden voor degradatie uit de Bundesliga. Hij riep sindsdien al een paar keer dat zijn trainerscarrière voorbij is, maar Stevens zit morgen in de thuiswedstrijd tegen Arminia Bielefeld en drie dagen later in het bekerduel met SSV Ulm 1846 toch weer op de bank bij ‘zijn’ club.

Schalke eindigde vorig seizoen onder leiding van trainer David Wagner op de twaalfde plaats. De ploeg uit Gelsenkirchen stond in de winterstop nog in de subtop, maar zakte na de corona-onderbreking weg op de ranglijst. Toen Schalke dit seizoen ook begon met twee nederlagen, moest Wagner vertrekken. Onder zijn opvolger Baum werden

de resultaten niet beter. Met slechts vier punten uit twaalf duels staan de ‘Königsblauen’ onderaan. Na de nederlaag woensdag tegen SC Freiburg (0-2) besloot de clubleiding in te grijpen.

Fans van Schalke riepen Stevens in 1999 uit tot trainer van de eeuw. De Nederlander bezorgde de club in zijn eerste periode onder meer de

UEFA Cup (in 1997) en twee keer winst van de Duitse beker. Schalke was in 2001 ook heel dicht bij de landstitel, maar in de slotseconden van de laatste speeldag pakte Bayern München toch het kampioenschap. Stevens werkte ook als trainer bij onder meer Roda JC, PSV, Hamburger SV, VfB Stuttgart, Hoffenheim en Red Bull Salzburg.



Foto: Voetbal Premier

Huub Stevens is voor Schalke 04 weer de redder in nood.